

KENWOOD

DRV-A501W

Caméra embarquée avec GPS intégré

MANUEL D'UTILISATION

JVCKENWOOD Corporation

- Des informations actualisées (manuel d'utilisation le plus récent, etc.) sont disponibles sur <<https://www.kenwood.com/cs/ce/>>.

Pour votre référence

Inscrivez le numéro de série qui se trouve à l'arrière de l'appareil dans les espaces prévus à cet effet sur la carte de garantie et dans l'espace prévu ci-dessous. Indiquez les numéros de modèle et de série lorsque vous contactez votre vendeur Kenwood pour obtenir des informations ou pour le service après-vente de cet appareil.

Modèle DRV-A501W

Numéro de série _____



Résidents américains seulement

Inscrivez-vous en ligne

Enregistrez votre produit KENWOOD sur www.kenwood.com/usa

Table des matières

Avant utilisation.....	01
Guide des fonctions de la caméra embarquée.....	01
Précautions d'emploi.....	02
Accessoires.....	11
Fonctions principales.....	11
Nom des Parties et Fonctions.....	12
Installation et connexion.....	15
Réglages initiaux.....	21
Fonctionnement de base.....	23
Paramètres.....	33
Connexion à un ordinateur.....	35
Utilisation du logiciel de bureau.....	36
Utilisation de l'application pour Smartphone.....	46
Guide de dépannage.....	54
Annexe.....	56
Caractéristiques techniques.....	59

Avant utilisation

- Les images d'écran et les exemples d'utilisation dans ce document ont été créés pour expliquer les procédures d'utilisation.
- Il est possible que certaines images d'écran diffèrent de l'affichage réel ou que des exemples d'opérations ne soient pas réellement effectués.

Limitation de responsabilité

- Veuillez noter que JVCKENWOOD n'est pas responsable des dommages subis par le client ou un tiers en raison d'une utilisation incorrecte de ce produit, d'une panne pendant l'utilisation de ce produit, ou d'autres problèmes, ou en raison de l'utilisation de ce produit, sauf si cette responsabilité est légalement reconnue.

Droits d'auteur

- Les contenus vidéo, les fichiers d'image et audio enregistrés ne peuvent être utilisés qu'à des fins personnelles sans le consentement des détenteurs des droits d'auteur, tel que spécifié dans la Loi sur le droit d'auteur.
- Veuillez noter que l'enregistrement d'un événement tel qu'un spectacle, une performance ou une exposition peut être restreint, même à des fins personnelles.

Guide des fonctions de la caméra embarquée

Avec la nouvelle technologie disponible, JVCKENWOOD a développé une caméra embarquée facile à utiliser pour une utilisation quotidienne. L'appareil permet à l'utilisateur d'enregistrer des fichiers d'une longueur de 1/3/5 minutes. Ces fichiers peuvent facilement être téléchargés sur votre ordinateur de bureau ou portable. Dans la plupart des cas, les fichiers vidéo sont facilement lisibles sur votre appareil mobile. Alors que la plupart des caméras utilisent traditionnellement toute la capacité de la carte SD jusqu'à ce qu'elle soit pleine, cet appareil supprime automatiquement le fichier le plus ancien pour créer de l'espace pour la nouvelle vidéo.

La caméra embarquée a trois modes :

1. Mode Vidéo: Le mode Vidéo est réglé par défaut lorsque l'appareil est allumé.
2. Mode Photo: Le réglage de l'appareil pour prendre des photos.
3. Mode Lecture: Les utilisateurs peuvent visualiser toutes les vidéos et photos enregistrées.

FONCTIONS:

Technologie de démarrage/d'arrêt automatique :

Concentrez-vous sur la route ! L'allumage de la voiture activera votre appareil lorsqu'il est connecté à la prise 12V ou à la prise allume-cigare. Lorsque la voiture est arrêtée, l'appareil s'éteint automatiquement, ce qui économisant l'énergie! appareil pour les moments où vous n'êtes pas connecté à une alimentation permanente.

L'appareil permet aux utilisateurs de configurer les paramètres de la caméra pour obtenir la photo parfaite.

Pour réaliser une belle photo à chaque fois, voici quelques conseils du fabricant :

1. Réduisez la taille du ciel dans l'image. En pointant l'appareil vers la route, la correction automatique d'exposition sera focalisée sur la route et non par rapport à la lumière du ciel.
2. Placez l'appareil au centre du tableau de bord. Si vous placez l'appareil derrière le rétroviseur, vous éviterez toutes les distractions de la route.
3. Retirez tous les objets qui pourraient obstruer la vision, tels que le couvercle de protection de l'objectif. Une vision claire vous permettra de tout enregistrer en une seule fois.

Précautions d'emploi

Précautions et notifications

Attention! N'utilisez pas l'appareil lorsque vous conduisez. L'utilisation de ce produit ne change pas le fait qu'un conducteur doit assumer l'entière responsabilité de son comportement. Cette responsabilité comprend le respect de toutes les règles et réglementations de circulation afin d'éviter les accidents, les blessures corporelles ou les dommages matériels.

- Pour votre propre sécurité, n'utilisez pas les boutons de l'appareil pendant la conduite.
- Un support de fenêtre est nécessaire lorsque vous utilisez l'appareil dans une voiture. Veuillez à placer l'appareil à un endroit approprié, afin de ne pas gêner la visibilité du conducteur ou le déploiement des airbags.
- Veillez à ce qu'aucun objet ne bloque l'objectif de la caméra et qu'aucun matériel réfléchissant n'est placé près de l'objectif. Veuillez garder l'objectif propre.
- Si le pare-brise de la voiture est teinté avec un revêtement, cela peut affecter la qualité d'enregistrement.
- Branchez le chargeur sur une source d'alimentation appropriée. Les exigences en matière de tension sont indiquées sur le boîtier et/ou l'emballage du produit.
- N'utilisez pas le chargeur si le cordon d'alimentation est endommagé.
- N'essayez pas de réparer vous-même l'appareil. Il n'y a aucune pièce réparable à l'intérieur. Remplacez l'unité si elle est endommagée ou a été exposée à une humidité excessive.

Entretien de votre appareil

Un bon entretien de l'appareil garantit un fonctionnement sans problème et réduit les risques de dommages.

- Gardez votre appareil à l'abri de l'humidité excessive et des températures extrêmes.
- Évitez d'exposer votre appareil à la lumière directe du soleil ou aux rayons ultraviolets puissants pendant de longues périodes.
- Ne placez rien sur votre appareil et ne déposez pas d'objets sur votre appareil.
- Ne faites pas tomber votre appareil et ne le soumettez pas à un choc violent.
- N'exposez pas votre appareil à des changements de température soudains et importants. Cela pourrait causer de la condensation d'humidité à l'intérieur de l'appareil, ce qui pourrait endommager votre appareil. En cas de condensation d'humidité, laissez l'appareil sécher complètement avant de l'utiliser.
- La surface de l'écran peut facilement être rayée. Évitez de la toucher avec des objets tranchants. Des protecteurs d'écran génériques non adhésifs conçus spécialement pour être utilisés sur les appareils portables équipés de panneaux LCD peuvent être utilisés pour aider à protéger l'écran contre les rayures.
- Ne nettoyez jamais votre appareil lorsqu'il est allumé. Utilisez un chiffon doux et non pelucheux pour essuyer l'écran et l'extérieur de votre appareil.
- N'utilisez pas de serviettes en papier pour nettoyer l'écran.
- N'essayez jamais de démonter, de réparer ou d'apporter des modifications à votre appareil. Le démontage, la modification ou toute tentative de réparation pourrait causer des dommages à votre appareil et même des blessures corporelles ou des dommages matériels et annulera toute garantie.
- Ne rangez et ne gardez aucun liquide ou gaz inflammable ou des matériaux explosifs au même endroit que votre appareil, ses pièces ou ses accessoires.
- Pour décourager le vol, ne laissez pas l'appareil et ses accessoires en vue dans un véhicule sans surveillance.
- Une surchauffe peut endommager l'appareil.

Précautions à prendre lors de l'installation

- Installez l'appareil dans une position où il ne bloquera pas la vue avant du conducteur (position cachée par le rétroviseur).
- Installez l'appareil de manière à ce qu'il se trouve dans la zone d'essuyage de l'essuie-glace.
- Installez l'appareil dans une position où il ne gênera pas le mouvement du rétroviseur.
- Veillez à ne pas installer l'appareil sur l'autocollant d'inspection du véhicule ou sur un autre autocollant.
- Veillez à ne pas installer l'appareil à un endroit où il gênera la conduite ou le fonctionnement de l'airbag.
- Lors de l'installation de l'appareil dans un véhicule équipé d'un système d'aide à la conduite, consultez le manuel d'instructions du véhicule, puis choisissez une position d'installation appropriée qui n'interfère pas avec le système d'aide de conduite.
- Si l'appareil n'est pas installé correctement, l'enregistrement des événements ou lors du parking peut ne pas fonctionner correctement. Reportez-vous à la section "Installation et raccordement" pour le desserrage du bouton de fixation, le sens d'installation, l'angle d'installation ou d'autres instructions, puis installez l'appareil correctement.
- N'installez pas l'appareil à proximité d'une antenne de télévision numérique terrestre ou d'un composant électrique. Cela pourrait réduire la sensibilité du récepteur de télévision ou provoquer des scintillements et du bruit.
- Lorsque vous choisissez une position pour la ventouse, assurez-vous qu'elle se trouve sur une surface en verre propre, lisse et sans peinture.
- Avant de la coller, nettoyez la surface à l'aide d'un chiffon sec et propre et ajoutez une petite quantité d'humidité sur pare-brise. Ceci permet d'effectuer une meilleure fixation entre le verre et la ventouse.
- Lors de la fixation de l'appareil avec le support adhésif, utilisez un chiffon de nettoyage disponible dans le commerce ou similaire pour essuyer toute saleté et graisse sur la surface de d'installation. Si l'appareil est repositionné ou monté à l'aide, par exemple, d'un ruban adhésif double face d'usage général, la force d'adhérence peut s'affaiblir et l'appareil peut tomber.
- Après avoir installé l'appareil, laissez-le pendant 24 heures avant de l'utiliser afin d'améliorer l'adhérence du support adhésif de montage. Autrement, l'adhérence du support adhésif risque de s'affaiblir et l'appareil de tomber.
- Fixez le cordon en place avec du ruban adhésif ou d'une autre façon pour qu'il ne gêne pas la conduite.

Précautions d'emploi

- Ne bloquez pas l'objectif de la caméra, ne le laissez pas se salir et ne placez pas d'objet réfléchissant près de celui-ci.
- Lors de l'enregistrement de feux de circulation LED, il est possible que les vidéos enregistrées semblent clignoter ou scintiller. JVKENWOOD n'assume aucune responsabilité en ce qui concerne la distinction ou l'enregistrement des feux de signalisation.
- Si un revêtement est utilisé sur le pare-brise du véhicule, la qualité de l'enregistrement peut être affectée.
- Il n'y a aucune garantie que l'appareil pourra enregistrer la vidéo dans toutes les conditions.

Nettoyage de l'appareil

- Lorsque l'appareil est sale, essuyez-le avec un chiffon en silicone sec ou un autre type de chiffon doux. Si l'appareil est très sale, nettoyez-le avec un chiffon contenant un nettoyant neutre, puis essuyez à sec le nettoyant. L'essuyage de l'appareil avec un chiffon dur ou l'utilisation d'une substance volatile comme un diluant ou de l'alcool peut causer des rayures, des déformations, une détérioration ou d'autres dommages.
- Lorsque l'objectif est sale, essuyez-le soigneusement avec un chiffon doux légèrement mouillé. Évitez de presser fortement sur l'objectif avec un chiffon sec, cela peut provoquer des rayures.

Si vous notez un problème avec l'appareil

Si vous notez un problème avec l'appareil, reportez-vous d'abord à la section « Guide de dépannage » (P. 54) et vérifiez s'il y a déjà une solution pour résoudre le problème.

Si l'appareil ne fonctionne pas normalement après la réinitialisation, mettez l'appareil hors tension, puis contactez votre revendeur ou le centre de service JVKENWOOD le plus proche.



Information on Disposal of Old Electrical and Electronic Equipment and Batteries (applicable for countries that have adopted separate waste collection systems)

Products and batteries with the symbol (crossed-out wheeled bin) cannot be disposed of as household waste.

Old electrical and electronic equipment and batteries should be recycled at a facility capable of handling these items and their waste by products.

Contact your local authority for details in locating a recycle facility nearest to you.

Proper recycling and waste disposal will help conserve resources while preventing detrimental effects on our health and the environment.



Declaration of Conformity with regard to the RE Directive 2014/53/EU

Declaration of Conformity with regard to the RoHS Directive 2011/65/EU

Manufacturer:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPAN

EU Representative:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, THE
NETHERLANDS

Conformiteitsverklaring met betrekking tot RE-richtlijn 2014/53/EU

Conformiteitsverklaring met betrekking tot RoHS-richtlijn 2011/65/EU

Fabrikant:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPAN

EU-vertegenwoordiger:

JVCKENWOOD Europa B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, NEDERLAND

Déclaration de conformité se rapportant à la directive RE 2014/53/UE

Déclaration de conformité se rapportant à la directive RoHS 2011/65/UE

Fabricant:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPON

Représentant dans l'UE:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, PAYS-BAS

Dichiarazione di conformità relativa alla direttiva RE 2014/53/UE

Dichiarazione di conformità relativa alla direttiva RoHS 2011/65/UE

Produttore:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPAN

Rappresentante UE:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, PAESI BASSI

Konformitätserklärung in Bezug auf die RE-Richtlinie 2014/53/EU

Konformitätserklärung in Bezug auf die RoHS-Richtlinie 2011/65/EU

Hersteller:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPAN

EU-Vertreter:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN,
NIEDERLANDE

Declaración de conformidad con respecto a la Directiva RE 2014/53/UE

Declaración de conformidad con respecto a la Directiva RoHS 2011/65/UE

Fabricante:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPAN

Representante en la UE:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, PAÍSES
BAJOS

Declaração de Conformidade relativa à Diretiva RE 2014/53/UE

Declaração de conformidade relativa à Diretiva RoHS 2011/65/UE

Fabricante:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPÃO

Representante na UE:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, PAÍSES
BAIXOS

RE Direktifi 2014/53/EU ile ilgili Uyum Beyanı

RoHS Direktifi 2011/65/EU için Uyum Beyanı

Üretici:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi,
Kanagawa 221-0022, JAPONYA

AB Temsilcisi:

JVCKENWOOD Europe B.V.
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, HOLLANDA

English

Hereby, JVCKENWOOD declares that the radio equipment DRV-A501W is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

Français

Par la présente, JVCKENWOOD déclare que l'équipement radio DRV-A501W est conforme à la directive 2014/53/UE. L'intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

Deutsch

Hiermit erklärt JVCKENWOOD, dass das Funkgerät DRV-A501W der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der volle Text der EUKonformitätserklärung steht unter der folgenden Internetadresse zur Verfügung:

Nederlands

Hierbij verklaart JVCKENWOOD dat de radioapparatuur DRV-A501W in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is te vinden op het volgende internetadres:

Italiano

Con la presente, JVCKENWOOD dichiara che l'apparecchio radio DRV-A501W è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet:

Español

Por la presente, JVCKENWOOD declara que el equipo de radio DRV-A501W cumple la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad con la UE está disponible en la siguiente dirección de internet:

Português

Deste modo, a JVCKENWOOD declara que o equipamento de radio DRV-A501W está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de internet:

Polska

Niniejszym, JVCKENWOOD deklaruje, że sprzęt radiowy DRV-A501W jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności EU jest dostępny pod adresem: ije o usklađenosti dostupan je na sljedećoj internet adresi:

Český

Společnost JVCKENWOOD tímto prohlašuje, že rádiové zařízení DRV-A501W splňuje podmínky směrnice 2014/53/EU. Plný text EU prohlášení o shodě je dostupný na následující internetové adrese:

Magyar

JVCKENWOOD ezennel kijelenti, hogy a DRV-A501W rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU konformitási nyilatkozat teljes szövege az alábbi weboldalon érhető el:

Hrvatski

JVCKENWOOD ovim izjavljuje da je radio oprema DRV-A501W u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst deklaracije Europske un

Svenska

Härmed försäkras JVCKENWOOD att radioutrustningen DRV-A501W är i enlighet med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten av EUförsäkran om överensstämmelse finns på följande Internetadress :

Suomi

JVCKENWOOD julistaa täten, että radiolaitte DRV-A501W on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy kokonaisuudessaan seuraavasta internet-osoitteesta:

Slovensko

S tem JVCKENWOOD izjavlja, da je radijska oprema DRV-A501W v skladu z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo direktive EU o skladnosti je dostopno na tem spletnem naslovu:

Slovensky

Spoločnosť JVCKENWOOD týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie DRV-A501W vyhovuje smernici 2014/53/EÚ. Celý text EÚ vyhlásenia o zhode nájdete na nasledovnej internetovej adrese:

Dansk

Herved erklærer JVCKENWOOD, at radioudstyret DRV-A501W er i overensstemmelse med Direktiv 2014/53/EU. EUoverensstemmelseserklæringens fulde ordlyd er tilgængelig på følgende internetadresse:

Norsk

JVCKENWOOD erklærer herved at radioustyret DRV-A501W er i samsvar med Direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten til EU-konformitetserklæringen er tilgjengelig på følgende internettadresse:

Ελληνικά

Με το παρόν, η JVCKENWOOD δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός DRV-A501W συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο διαδίκτυο:

Eesti

Käesolevaga JVCKENWOOD kinnitab, et DRV-A501W raadiovarustus on vastavuses direktiiviga 2014/53/EL. Eli vastavusdeklaratsiooni terviktekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:

Latviešu

JVCKENWOOD ar šo deklarē, ka radio aparatūra DRV-A501W atbilst direktīvas 2014/53/ES prasībām. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa adresē:

Lietuviškai

Šiuo JVCKENWOOD pažymi, kad radijo įranga DRV-A501W atitinka 2014/53/EB direktyvos reikalavimus. Visą EB direktyvos atitikties deklaracijos tekstą galite rasti šiuo internetiniu adresu:

Malti

B'dan, JVCKENWOOD jiddikjara li t-tagħmir tar-radju DRV-A501W huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità huwa disponibbli fl-indirizz intranet li ġej:

Українська

Таким чином, компанія JVCKENWOOD заявляє, що радіообладнання DRV-A501W відповідає Директиві 2014/53/EU. Повний текст декларації про відповідність ЄС можна знайти в Інтернеті за такою адресою:

Türkçe

Burada, JVCKENWOOD DRV-A501W radyo ekipmanının 2014/53/AB Direktifine uygun olduğunu bildirir. AB uyumluluk deklarasyonunun tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur.

Русский

JVCKENWOOD настоящим заявляет, что радиооборудование DRV-A501W соответствует Директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации соответствия ЕС доступен по следующему адресу в сети Интернет:

Limba română

Prin prezenta, JVCKENWOOD declară că echipamentul radio DRV-A501W este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet:

Български език

С настоящото JVCKENWOOD декларира, че радиооборудването на DRV-A501W е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

URL: <https://www.kenwood.com/cs/ce/eudoc/>



Дата изготвяния (месец/год) на етикетката на уреда.

В съответствие с Законът на Русийската Федерация "О защите прав потребителей" срок службы (годности) данного товара, "по истечении которого он может представлять опасность для жизни, здоровья потребителя, причинять вред его имуществу или окружающей среде" составляет семь (7) лет со дня производства. Этот срок является временем, в течение которого потребитель данного товара может безопасно им пользоваться при условии соблюдения инструкции по эксплуатации данного товара, проводя необходимое обслуживание, включающее замену расходных материалов и/или соответствующее ремонтное обеспечение в специализированном сервисном центре.

Дополнительные косметические материалы к данному товару, поставляемые вместе с ним, могут храниться в течение двух (2) лет со дня его производства.

Срок службы (годности), кроме срока хранения дополнительных косметических материалов, упомянутых в предыдущих двух пунктах, не затрагивает никаких других прав потребителя, в частности, гарантийного свидетельства KENWOOD, которое он может получить в соответствии с законом о правах потребителя или других законов, связанных с ним.

Условия хранения:

Температура: от -10°C до +60°C

Влажность: от 5% до 95%

Информация о продукции

Производитель : ДжейВиСи Кенвуд Корпорейшн
3-12, Морийячо, Канагава-ку, Йокохама-ши, Канагава 221-0022, Япония

Видеорегистратор		
Модели: DRV-A501W		
Документ о соответствии:	RU Д-JP.PA01.B.06520/20	EAЭС N RU Д-JP.PA01.B.30172/20
Дата выдачи:	09.01.2020	31.03.2020
Действителен до:	08.01.2025	30.03.2025
Соответствует требованиям нормативных документов:	ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»	ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»
Завод-изготовитель:	Cansonic Company Limited 3/F, Building 1, Guanlan Industrial Park, Grain Group, 299 Guanping Road, Dafu Community, Guanlan South, Longhua New District, Shenzhen, China(Китай)	



FCC WARNING

This equipment may generate or use radio frequency energy. Changes or modifications to this equipment may cause harmful interference unless the modifications are expressly approved in the instruction manual. The user could lose the authority to operate this equipment if an unauthorized change or modification is made.

FCC NOTE

- This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
- This equipment may cause harmful interference to radio communications, if it is not installed and used in accordance with the instructions. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
 - Reorient or relocate the receiving antenna.
 - Increase the separation between the equipment and receiver.
 - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

IC (Industry Canada) Notice

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAUTION

This equipment complies with FCC/IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines and RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules. This equipment has very low levels of RF energy that is deemed to comply without maximum permissive exposure evaluation (MPE). But it is desirable that it should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm or more away from person's body.

Pour le Canada

Note de 'IC (Industrie Canada)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

ATTENTION

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements énoncées pour un environnement non contrôlé et respecte les règles des radioélectriques (RF) de la FCC lignes directrices d'exposition et d'exposition aux fréquences radioélectriques (RF) CNR-102 de l'IC. Cet équipement doit être installé et utilisé en gardant une distance de 20 cm ou plus entre le radiateur et le corps humain.

Supplier's Declaration of Conformity

Trade Name: KENWOOD
Products: Dashboard Camera
Model Name: DRV-A501W
Responsible Party:
JVCKENWOOD USA CORPORATION
2201 East Dominguez Street,
Long Beach, CA 90810, U.S.A.
PHONE: 310 639-9000

THIS DEVICE COMPLIES WITH PART 15 OF THE FCC RULES. OPERATION IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TWO CONDITIONS:

1. THIS DEVICE MAY NOT CAUSE HARMFUL INTERFERENCE, AND
2. THIS DEVICE MUST ACCEPT ANY INTERFERENCE RECEIVED, INCLUDING INTERFERENCE THAT MAY CAUSE UNDESIRE OPERATION.

**Complies with
IMDA Standards
DB02771**



Declaration of Conformity with regard to the Radio Equipment Regulations 2017 (S.I. 2017/1206)
Declaration of Conformity with regard to the Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 (S.I. 2012/3032)

Manufacturer:

JVCKENWOOD Corporation
3-12, Moriya-cho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa, 221-0022, JAPAN

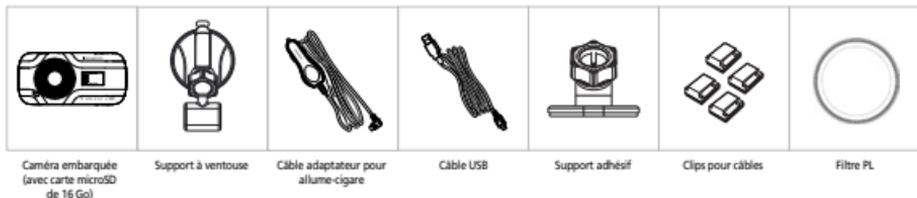
UK Importer:

JVCKENWOOD U.K. Limited
First Floor, Gleneagles, the Belfry, Colonial Way, Watford, Hertfordshire
WD24 4WH, UNITED KINGDOM

Hereby, JVCKENWOOD declares that the radio equipment DRV-A501W is in compliance with the relevant statutory requirements.
The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://www.kenwood.com/cs/ce/eudoc/>

Accessoires

Avant de commencer, vérifiez que vous avez tout ce qu'il faut ci-dessous.



* L'apparence de l'appareil peut différer légèrement de celle indiquée ci-dessus.

Fonctions principales

- Écran couleur LCD de 3"

Nous avons développé un écran qui s'adapte parfaitement à votre caméra, sans perte de résolution. Ce design vous permet d'utiliser la fonction de lecture pour vérifier immédiatement la vidéo qui vient d'être enregistrée.

- Fixation magnétique à ouverture rapide

Nous savons combien il est difficile de rester concentré avec les mouvements. Nous avons développé un support conçu spécialement pour être facile à fixer et à enlever pour que vous ayez à vous concentrer uniquement sur la prise parfaite.

- G Sensor/Protection des fichiers

Le capteur intégré à la caméra embarquée détecte une force externe, forçant la caméra à sauvegarder ce qui vient d'être enregistré. Le fichier peut également être sauvegardé manuellement. Vous pouvez sauvegarder un fichier directement en appuyant sur le bouton d'accès facile situé sur le bord de l'écran.

- Démarrage/Arrêt automatique

La caméra embarquée est fournie avec des capteurs intégrés qui activent et désactivent automatiquement la caméra en même temps que le véhicule.

- Microphone et haut-parleur intégrés

Un microphone et un haut-parleur intégrés sont fournis en standard. Ils fonctionnent également avec la fonction de lecture de l'appareil.

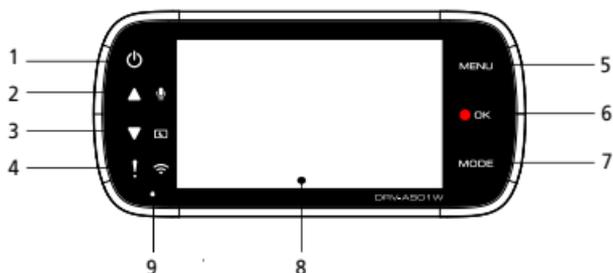
- Données GPS

La caméra embarquée est capable d'enregistrer votre position et votre vitesse en même temps que la vidéo grâce au dispositif GPS magnétique.

- Mode Parking

La caméra embarquée dispose d'un mode Parking avec une fonction unique qui permet à l'appareil d'enregistrer automatiquement 30 secondes de vidéo si un mouvement de véhicule est détecté. Cette fonction nécessite un kit de câblage câblé CA-DR1030 (accessoire en option) pour une alimentation permanente.

Nom des Parties et Fonctions



1. Bouton d'alimentation

Appuyez et maintenez le bouton enfoncé pendant 3 secondes pour allumer/éteindre l'appareil.

2. Bouton Haut/Muet

Haut

Navigue vers le haut dans les menus ou permet d'accéder au fichier précédent en mode Lecture.

Muet

Active ou désactive la fonction d'enregistrement audio en mode Vidéo.

3. Bouton Écran éteint / Bas

Bas

Navigue vers le bas dans les menus ou permet d'accéder au fichier suivant en mode Lecture.

Écran éteint

Allume/éteint l'écran LCD.

4. Bouton de liaison sans fil / protection des fichiers

Protection des fichiers

Appuyez simplement sur le bouton pour protéger le fichier vidéo actuel et empêcher qu'il ne soit effacé.

Remarque:

- Si vous appuyez sur le bouton pendant le premier tiers d'un clip vidéo, le clip précédent sera également protégé.
- Si vous appuyez sur le bouton pendant le dernier tiers d'un clip vidéo, le clip suivant sera également protégé (si l'enregistrement continue).

Wireless Link

Appuyez et maintenez pendant 3 secondes pour activer la fonction Wireless Link, cette fonction n'est pas disponible durant l'enregistrement ou la lecture.

5. Bouton Menu

Pressez sur ce bouton pour ouvrir le menu du mode actuel. Pressez ce bouton 2 fois pour entrer dans le menu des réglages généraux.

6. Enregistrement / Bouton OK

Enregistrement

En mode Vidéo, appuyez pour démarrer ou stopper l'enregistrement.

En mode Photo, appuyez pour prendre une photo.

OK

Le bouton confirmer est utilisé pour sélectionner des options dans les menus.

7. Bouton Mode/Capture d'écran

Mode

Ce bouton vous permet de naviguer entre les modes lecture, photo et vidéo.

Capture d'écran

Lorsque vous enregistrez en mode vidéo, appuyez sur le bouton et vous serez capable de prendre une capture de l'écran actuel.

8. Écran

L'appareil est équipé d'un écran couleur LCD standard de 3" pour vous permettre de visualiser.

9. Indicateur de statut à LED

Rouge: Allumé

Rouge (Clignotant): Enregistrement

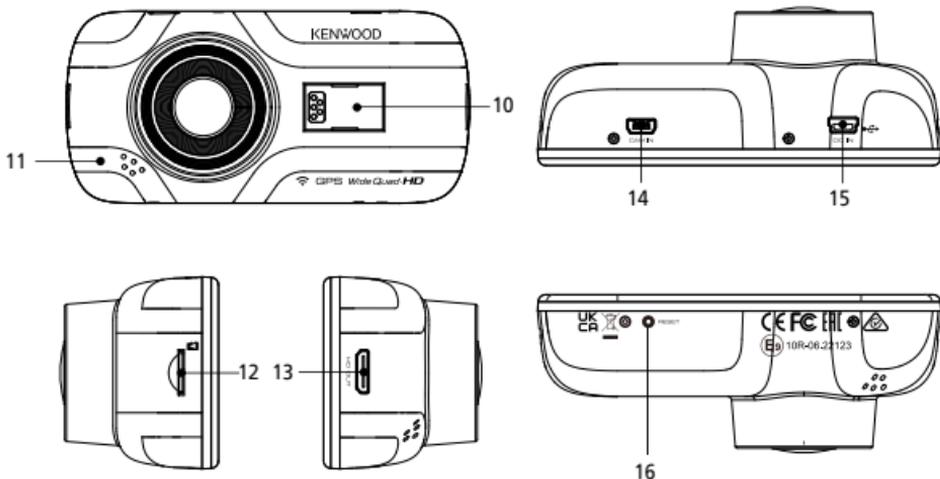
Bleu: En charge

10. Port de connexion

Associe le connecteur magnétique au port du connecteur.

11. Haut-parleur

Sons système et sons enregistrés.



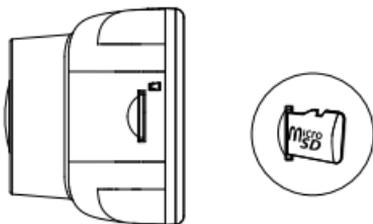
12. Port de carte micro SD

Veuillez insérer la carte microSD dans cette fente. Enfoncez la carte mémoire dans la fente jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

(la carte microSD est pré-installée dans la fente pour carte microSD à l'usine avant l'expédition.

Insérez votre carte microSD dans l'appareil

L'appareil est conçu pour permettre d'utiliser une carte microSD standard pour enregistrer les vidéos. Avant d'insérer la carte, assurez-vous que l'extrémité dorée de la carte soit face à l'écran LCD. Une fois qu'elle est alignée correctement avec l'emplacement, enfoncez la carte jusqu'à ce que vous entendiez un CLIC qui indiquera qu'elle est correctement insérée.



ASTUCE:

- Si vous n'entendez pas un CLIC, utilisez une petite pièce en la tenant par le bord et appuyez sur l'extrémité extérieure de la carte jusqu'à ce que vous entendiez un son.
- Rappel : NE RETIREZ OU INSÉREZ JAMAIS LA CARTE MÉMOIRE LORSQUE L'APPAREIL EST ALLUMÉ.
- L'appareil s'éteint automatiquement lorsque vous insérez ou retirez la carte SD.

13. Sortie HD

L'appareil peut être connecté à un autre écran avec un câble HD. (disponible dans le commerce)

14. Entrée Caméra

L'appareil peut être connecté avec la caméra arrière KCA-R100 (accessoire en option)

15. Port ENTRÉE CC/Transfert des données

En connectant l'appareil avec le câble adaptateur pour allume-cigare fourni, vous pouvez recharger l'appareil. Il peut également être utilisé pour connecter le câble USB à votre ordinateur. Vous pouvez brancher le câble adaptateur pour allume-cigare sur l'appareil ou avec le connecteur magnétique.

16. Bouton Reset

Dans les rares occasions où le dispositif a un problème, utilisez le bouton reset pour arrêter le dispositif. Appuyez simplement sur le bouton de réinitialisation jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne puis se rallume automatiquement.

Installation et connexion

Position de montage recommandée

- Installez l'appareil dans une position où il ne bloquera pas la vue avant du conducteur (position cachée par le rétroviseur).
- Installez l'appareil de manière à ce qu'il se trouve dans la zone d'essuyage de l'essuie-glace.
- Le montage de l'appareil au centre du pare-brise, derrière le rétroviseur, facilitera un enregistrement vidéo optimal.



Conduite à gauche



Conduite à droite

⚠ Avertissement

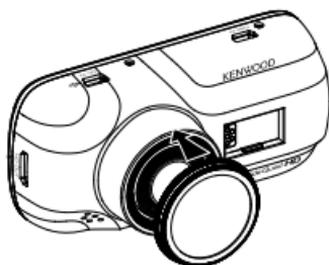
Lors du passage du cordon d'alimentation à travers le montant avant ou une autre partie frontale, observez les points ci-dessous lors de l'exécution des travaux de câblage.

- Faites passer le cordon d'alimentation plus en avant ou plus en arrière que l'airbag afin qu'il n'interfère pas avec l'airbag.
- Dans le cas d'un véhicule dans lequel le couvercle du montant avant est fixé en place à l'aide de clips spéciaux ou similaires, les clips peuvent avoir besoin d'être remplacés après avoir retiré le couvercle du montant avant. Pour savoir comment retirer le couvercle du montant avant, vérifiez la disponibilité des pièces de rechange et obtenir d'autres informations, contactez le concessionnaire du véhicule.
- Fixez le cordon d'alimentation en place avec du ruban adhésif flexible disponible dans le commerce ou d'une autre façon pour qu'il ne gêne pas la conduite.

1. CONNECTER L'APPAREIL AU FILTRE POLARISANT

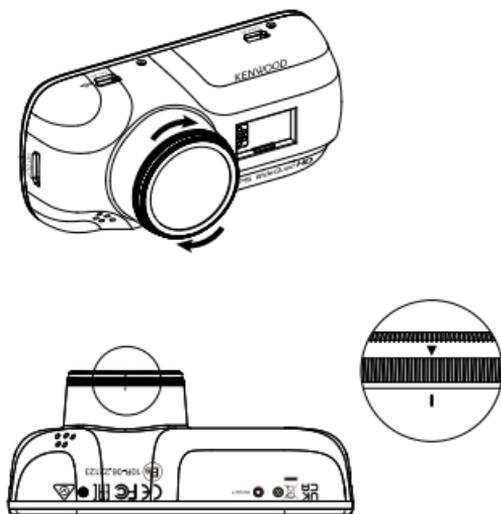
1.1. Installation du filtre polarisant circulaire

Alignez le côté fileté du filtre polarisant avec le dispositif et tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre pour vous assurer que la rotation dans la zone métallique filetée se fait en douceur.



1.2. Réglage du filtre polarisant circulaire

Tournez la bague métallique extérieure du filtre polarisant dans le sens des aiguilles d'une montre et alignez la marque de la flèche sur l'objectif polarisant avec la marque de la flèche sur l'appareil.



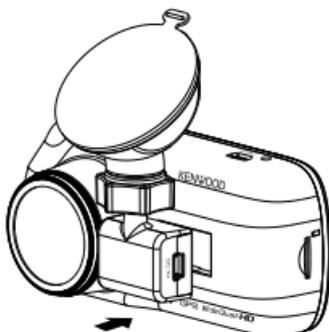
Remarque: La flèche indique la position recommandée, les utilisateurs peuvent ajuster l'angle du polariseur comme désiré.

2.

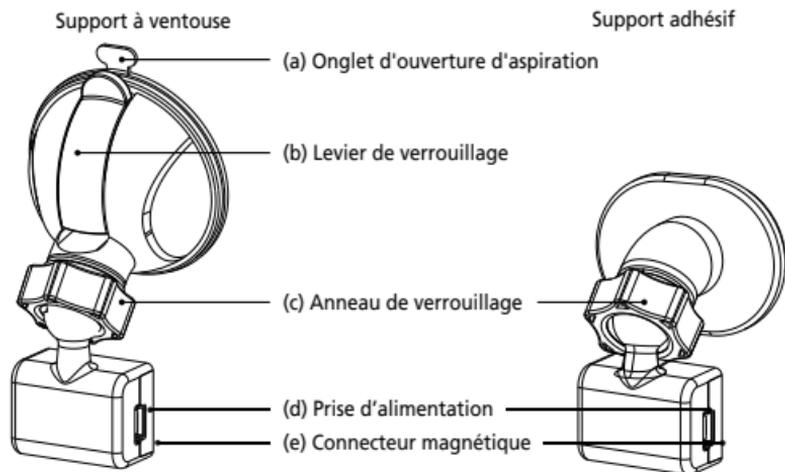
2.1 CONNECTER L'APPAREIL AU SUPPORT MAGNÉTIQUE

Fixez l'appareil sur **(e) le connecteur magnétique** du support.

Vérifiez que l'appareil est aligné avec le port du connecteur pour une installation correcte.



2.2 REMPLACER LA VENTOUSE PAR LA FIXATION ADHÉSIVE:

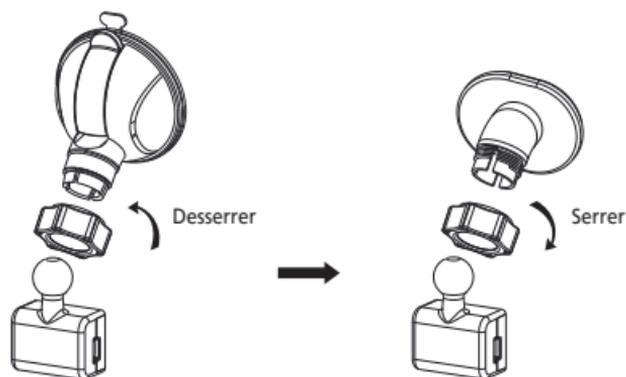


Il y a deux types de supports inclus dans l'emballage. Un est une ventouse et l'autre est de type adhésif. La ventouse facilite la fixation et le détachement du pare-brise, alors que le support adhésif offre un support plus stable pour la caméra.

Le connecteur magnétique est déjà installé sur la ventouse. Si vous préférez utiliser le support adhésif, veuillez suivre les instructions ci-dessous :

Comment utiliser le support adhésif:

- i. Desserrez la **bague de verrouillage (c)** de la ventouse et retirez le **connecteur magnétique (e)**.
- ii. Ensuite, desserrez la **bague de verrouillage (c)** du support adhésif et branchez le **connecteur magnétique (e)** dans le support adhésif.
- iii. Nettoyez la zone d'installation sur le pare-brise et retirez le film plastique. Collez sur le pare-brise.



3. FIXER LE SUPPORT SUR LE PARE-BRIS ET COMMENCER À ENREGISTRER.

Retirez le film plastique de protection et choisissez un endroit sur le pare-brise où il ne vous distraira pas. Ensuite, mettez la ventouse en place.

Tirez le **levier de verrouillage (b)** du support en le poussant vers le bas. Maintenez la ventouse et pressez-la contre la fenêtre. Tout en la maintenant contre le pare-brise, tirez le **levier de verrouillage (b)** vers l'arrière pour verrouiller le support.

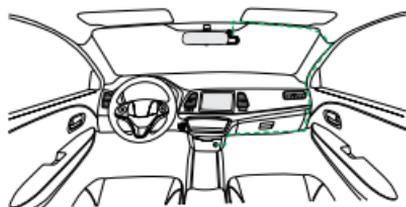


4. RÉGLER L'ANGLE

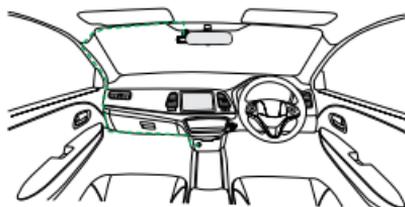
Desserrez la **(c) bague de verrouillage** et inclinez l'appareil à l'angle désiré. Lorsque vous obtenez l'angle désiré, n'oubliez pas de resserrer la **(c) bague de verrouillage**.

5. CONNECTER À L'ALLUME-CIGARE

Connectez le câble de l'allume-cigare présent dans votre boîte à la prise 12V de votre voiture. Les attache-câbles fournis peuvent vous aider à arranger facilement les câbles d'alimentation.

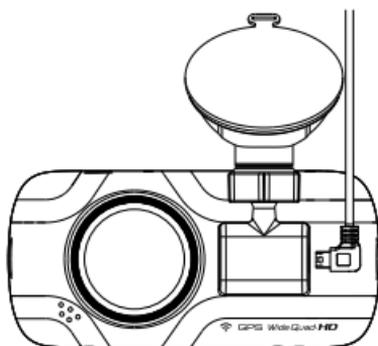


12-24V DC



12-24V DC

Branchez le câble adaptateur de **l'allume-cigare dans la (d)** prise de courant du support ou de l'appareil. Cela permettra à l'appareil de commencer à se recharger.



! Avertissement

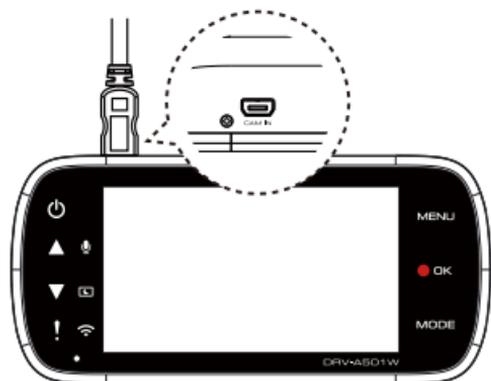
Avant d'effectuer le branchement, assurez-vous d'abord d'avoir retiré la clé de la voiture, puis assurez-vous de débrancher la borne négative de la batterie pour éviter un court-circuit accidentel.

Connectez la caméra arrière KCA-R100 (accessoire en option)

1. Connecter la caméra arrière

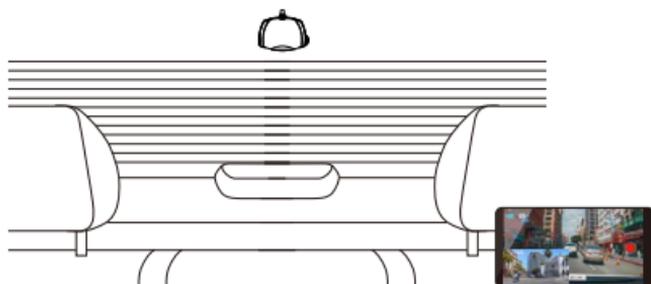
Insérez le connecteur CAM-IN dans le port CAM-IN de la caméra embarquée compatible.

Connecteur ENTRÉE CAM pour la caméra arrière



2. Choisir la position d'installation

Démarrez le moteur pour mettre sous tension la caméra arrière, puis activez le mode Wireless Link pour connecter à un appareil mobile. Utilisez l'application pour visualiser l'image et ajustez la position d'installation.



Remarque:

L'appareil s'allume automatiquement et l'enregistrement commence dès que l'alimentation électrique est disponible depuis la prise 12V.

Réglages initiaux

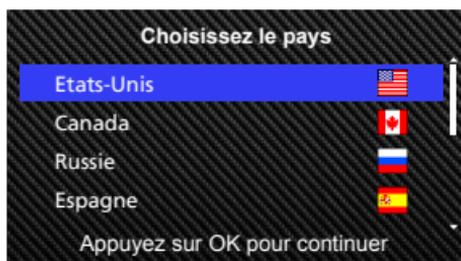
PREMIERS RÉGLAGES

Lorsque le cordon d'alimentation est branché, l'appareil s'allume et le guide d'installation indiqué ci-dessous s'affiche.

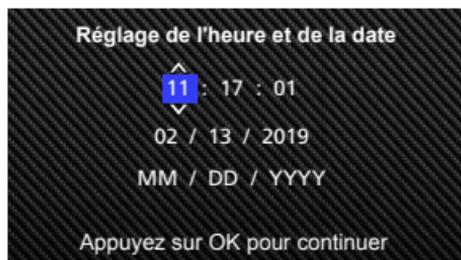
- Sélectionner la Langue



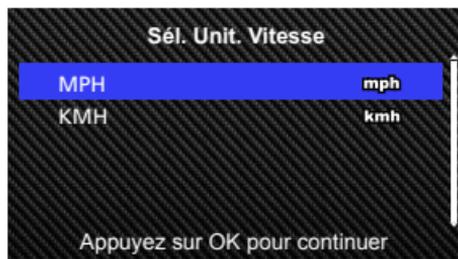
- Sélectionner le Pays et la Zone Horaire



- Régler la Date & heure



- Sélectionner l'Unité de vitesse



- Mot de passe Wireless Link



ASTUCE:

Vous pouvez réinitialiser les paramètres en utilisant le MENU CONFIGURATION ou en rétablissant automatiquement les valeurs par défaut.

Vous pouvez changer vers la mise en majuscules avec le bouton Protéger lorsque vous définissez le mot de passe de la connexion sans fil.

L'appareil s'allume ensuite automatiquement et l'enregistrement commence dès que l'alimentation électrique est disponible avec la prise 12V. Il suffit de démarrer le véhicule et de commencer à conduire !

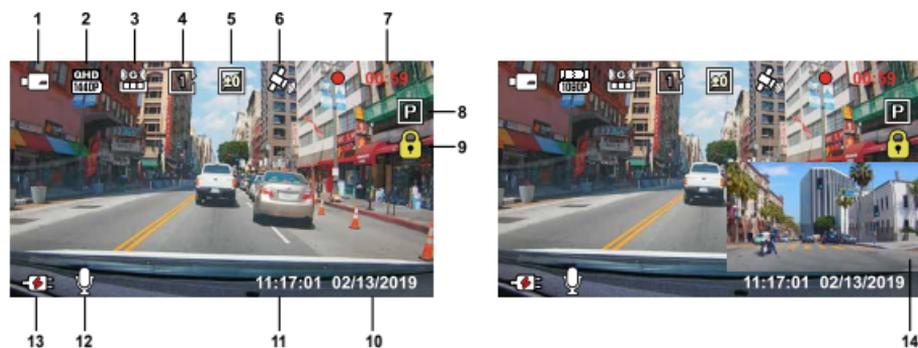
- Si vous n'avez pas de prise 12V ou de prise allume-cigare dans votre véhicule, utilisez le cordon d'alimentation USB fourni.
- NE PAS brancher l'appareil directement sur l'allume-cigare de la voiture ou sur une prise 12V. Vous risqueriez d'endommager l'appareil de façon permanente.
- L'appareil est équipé d'un kit de câblage CA-DR1030 (accessoire en option) qui se connecte directement à la boîte à fusibles de votre véhicule. Ceci vous permettra d'avoir votre prise 12V disponible pour une autre utilisation.

Veuillez lire attentivement et suivre les instructions ci-dessous pour vous aider à utiliser l'appareil en toute sécurité.

Fonctionnement de base

- Mode Vidéo

Les instructions suivantes vous aideront à mieux comprendre les icônes du MODE VIDÉO et leurs fonctions. Certaines icônes n'apparaissent que lorsque les fonctions correspondantes sont activées.



- 1. Mode:** Indique que l'appareil est en mode vidéo.
- 2. Résolution:** Indique la résolution actuelle.
- 3. G Sensor:** Niveau de sensibilité actuel du G Sensor.
- 4. Durée de la vidéo:** Durée de chaque clip vidéo.
- 5. Exposition:** Indique le niveau d'exposition actuel.
- 6. GPS:** Si cette icône clignote, cela indique que l'appareil recherche un signal GPS. Lorsqu'un signal GPS a été trouvé, l'icône arrête de clignoter et reste affiché à l'écran.
- 7. Durée d'enregistrement:** Ceci indique la durée de l'enregistrement en cours.
- 8. Capteur Parking:** Indique que le capteur Parking est activé.
- 9. Protection de fichier:** Indique que le clip vidéo actuel est protégé.
- 10. Date:** Affiche la date actuelle.
- 11. Heure:** Affiche l'heure actuelle.
- 12. Microphone:** Lorsque la fonction d'enregistrement audio est désactivée, une ligne rouge traverse l'icône.
- 13. État de l'alimentation:** Indique si l'appareil est en train de se charger.
- 14. Écran de la caméra arrière:** Il affiche l'image de la caméra arrière KCA-R100 (accessoire en option) quand elle est connectée.

Les paramètres par défaut de l'appareil ont été définis pour que vous puissiez utiliser l'appareil immédiatement sans avoir à effectuer des réglages.

Si vous voulez effectuer des réglages aux paramètres, les instructions suivantes vous aideront.

Fonctionnement de base

- Menu Vidéo

Ouvrez le MENU VIDÉO en appuyant sur le bouton MENU lorsque vous êtes en MODE VIDÉO.



Utilisez les boutons **HAUT** et **BAS** pour sélectionner les options de réglage et appuyez sur le bouton **OK** pour ouvrir le sous-menu.

Une fois que le sous-menu est ouvert, sélectionnez en surbrillance le paramètre désiré et appuyez sur le bouton **OK** pour confirmer la sélection et revenir au **MENU VIDÉO**.

Appuyez deux fois sur le bouton **MENU** pour revenir au mode Vidéo.

ASTUCE:

- Vous ne pouvez pas ouvrir le menu de l'appareil lorsque la caméra est en train d'enregistrer.

- **Résolution:** Choisissez la résolution vidéo.
OPTIONS: Dual 1080P 30fps / 1440P 30fps HDR(défaut) / 1440P 30fps / 1080P 30fps
- **Durée de la vidéo:** Réglez la durée de chaque clip vidéo. La vidéo enregistrée par l'appareil sera fractionnée et stockée dans des clips vidéo individuels. La fonction d'enregistrement en boucle écrasera automatiquement le clip vidéo le plus ancien et non protégé lorsque la carte mémoire est pleine.
OPTIONS: 1 Minute (défaut)/3 Minutes/5 Minutes
- **Exposition:** Réglez le niveau d'exposition.
OPTIONS: +2/+1/0(défaut)/-1/-2

- Capteur Parking:** La fonction de mode Parking sera disponible lorsque le capteur Parking est activé et connecté avec le kit de câblage CA-DR1030 (accessoire en option) à l'alimentation permanente.
 OPTION: Haute/Moyenne/Basse/Off (défaut)
<Mode Normal à Mode Parking>
 Si l'appareil ne détecte pas de vibrations pendant plus de 5 minutes, il s'éteint automatiquement et passe en mode Parking.
<Enregistrement en mode Parking>
 Lorsque l'appareil détecte des vibrations en mode Parking, il s'allume automatiquement et commence à enregistrer la vidéo pendant 30 secondes. Pendant cette durée, si l'appareil détecte d'autres vibrations, il continuera l'enregistrement pendant 30 secondes de plus jusqu'à ce qu'il ne détecte plus aucune vibration, puis il éteindra l'appareil pour le remettre en mode Parking.
<Mode Parking à Mode Normal>
 Si l'appareil détecte des vibrations constantes pendant plus de 15 secondes, il suppose que le conducteur est en train de conduire et passe automatiquement du mode Parking au mode Normal.
- G Sensor:** Le G Sensor est le capteur qui peut détecter les forces. Lorsqu'il détecte des forces, il protège automatiquement le fichier actuel. Réglez la sensibilité du G Sensor ici.
 OPTIONS: Haute/Moyenne (défaut)/Basse/Off
- GPS:** Activez ou désactivez la fonction GPS.
 OPTIONS: On (défaut)/Off
- Unités vitesse:** Réglez l'unité des données de vitesse.
 OPTIONS: MPH (défaut)/KMH
- Confidentialité:** Stocke jusqu'à 4 groupes des derniers fichiers vidéos lorsque la confidentialité des données est activée.
 OPTIONS: On/Off (défaut)
- Fond d'écran:** l'appareil a une fonction d'économie qui éteint l'écran après une période d'inactivité. Appuyez sur n'importe quel bouton pour rallumer l'écran.
 OPTIONS: Off (défaut)/30 secondes/2 minutes
 Remarque: Lorsque le mode Parking est activé, après 2 minutes d'enregistrement, l'écran LCD s'éteint automatiquement. (Réglage de l'heure de l'écran LCD en mode Parking : N/D)
- Empreinte Kenwood:** Activez ou désactivez le logo KENWOOD sur les fichiers enregistrés.
 OPTIONS: On (défaut)/Off
- Horodatage:** Activez ou désactivez l'horodatage dans les fichiers enregistrés.
 OPTIONS: On (défaut)/Off
- Information:** Activez ou désactivez l'affichage des informations, y compris les données d'accélération et de vitesse, dans les fichiers enregistrés.
 OPTIONS: On (défaut)/Off
- Plaque immatriculation:** Entrez le numéro de votre plaque d'immatriculation pour l'afficher dans les fichiers enregistrés.

REMARQUE: Lorsque vous êtes dans le **MENU CONFIGURATION -> Réinitialiser**, vous pouvez restaurer tous les paramètres par défaut de l'appareil.

Fonctionnement de base

- Mode Photo

En **MODE VIDÉO**, appuyez sur le bouton **MODE** pour passer en **MODE PHOTO**.

En **MODE PHOTO**, vous pouvez prendre des photos fixes.

Les instructions suivantes expliquent les icônes du **MODE PHOTO**.

Certaines icônes n'apparaissent que lorsque les fonctions correspondantes sont activées.



1. **Mode:** Indique que l'appareil est en mode Photo.
2. **Exposition:** Indique le niveau d'exposition actuel.
3. **Date:** Affiche la date actuelle.
4. **Heure:** Affiche l'heure actuelle.
5. **Indicateur de chargement:** Indique si l'appareil est en train de se charger.
6. **Écran de la caméra arrière:** L'image de la caméra arrière KCA-R100 s'affiche (accessoire en option) quand elle est connectée.

Fonctionnement de base

- Menu Photo

Ouvrez le **MODE PHOTO** en appuyant sur le bouton **MENU** lorsque vous êtes en **MODE PHOTO**.



Utilisez les boutons **HAUT** et **BAS** pour sélectionner les options de réglage et appuyez sur le bouton **OK** pour ouvrir le sous-menu.

Appuyez deux fois sur le bouton **MENU** pour revenir au **MODE PHOTO**.

- **Exposition:** Réglez le niveau d'exposition.
OPTIONS: +2/+1/0(défaut)/-1/-2
- **Horodatage:** Activez ou désactivez l'horodatage sur les photos.
OPTIONS: On (défaut), Off

REMARQUE: Lorsque vous êtes dans le MENU CONFIGURATION -> Système, vous pourrez restaurer tous les paramètres par défaut de l'appareil.

Fonctionnement de base

- Mode Lecture

Lorsque vous êtes en **MODE PHOTO**, appuyez sur le bouton **MODE** pour passer en **MODE LECTURE**. En **MODE LECTURE**, vous pouvez vérifier les vidéos et les photos qui ont été enregistrées.

DIRECTORIES

Appuyez sur les boutons **HAUT** ou **BAS** pour naviguer dans le menu.

Protégé: Le répertoire contenant toutes les vidéos protégées.

Vidéo: Le répertoire contenant toutes les vidéos non protégées.

Remarque : Si un fichier vidéo est protégé en mode Lecture, le fichier sera transféré vers le dossier protégé.

Photo: Le répertoire contenant toutes les photos.



FICHIERS VIDÉO



Utilisez les boutons **HAUT** et **BAS** pour sélectionner un fichier vidéo et appuyez sur le bouton **OK** pour le jouer.

Utilisez le bouton Protéger pour protéger/déprotéger le fichier vidéo, le fichier sera transféré vers le dossier Protéger/Vidéo

Nom du fichier vidéo: Le format du nom du fichier vidéo est aaaammjj_hhmmss_F/_R.

Par exemple, 20190111_111701_F/_R signifie que ce fichier a été enregistré le 11 janvier 2019, à 11:17:01 par la caméra avant/arrière.

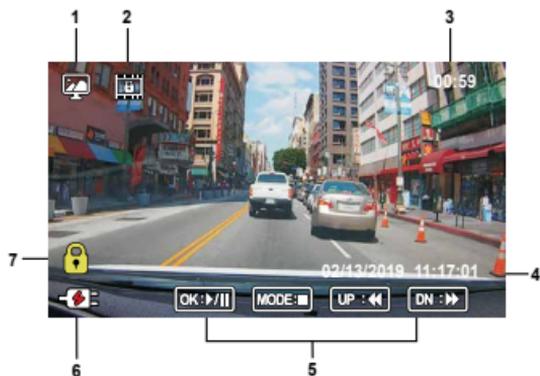
Les instructions suivantes expliquent les icônes des fichiers vidéo.



Empreinte Kenwood: Logo, peut être activé/désactivé dans le MENU VIDÉO

Horodatage: Date, Heure, peut être activé/désactivé dans le MENU VIDÉO

Information: Données d'accélération, de vitesse, de latitude & de longitude, peut être activé/désactivé dans le MENU VIDÉO.



1. **Mode:** Indique que l'appareil est en MODE LECTURE.
2. **Type de fichier:** Indique que le type de fichier est protégé.
3. **Lecture en cours:** Affiche la durée de lecture actuelle.
4. **Date et heure:** Indique la date et l'heure du fichier enregistré.
5. **Commandes de lecture:** Utilisez les boutons de l'appareil comme indiqué ci-dessous.

-  **OK:** LECTURE/PAUSE.
-  **MENU:** SUPPRIME ou PROTÈGE la vidéo.
-  **UP:** RETOUR RAPIDE.
-  **DOWN:** AVANCE RAPIDE.
-  **MODE:** ARRÊTE la lecture de la vidéo et retourne au répertoire Vidéo/Protégé.

6. **Indicateur de chargement:** Indique si l'appareil est en train de se charger.

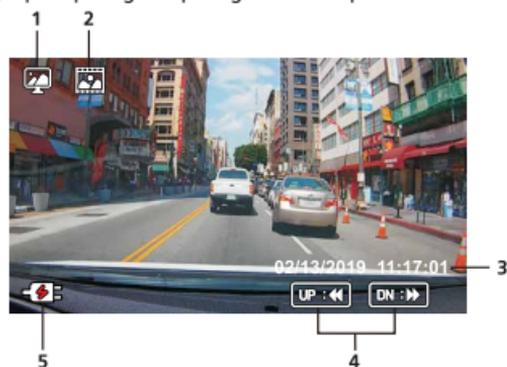
7. **Fichier protégé:** Indique que le fichier sélectionné est protégé.

FICHIERS PHOTO

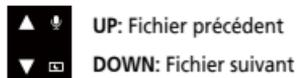


Utilisez les boutons **HAUT** et **BAS** pour sélectionner un fichier photo et appuyez sur le bouton **OK** pour l'ouvrir.

Utilisez le bouton Protéger pour protéger/déprotéger le fichier photo.



1. **Mode:** Indique que l'appareil est en MODE LECTURE.
2. **Type de fichier:** Indique que le type de fichier est de type photo.
3. **Date et heure:** Indique la date et l'heure du fichier enregistré.
4. **Commandes de lecture:** Utilisez les boutons de l'appareil comme indiqué ci-dessous.



5. **Indicateur de chargement:** Indique si l'appareil est en train de se charger.

EFFACER DES FICHIERS

Sélectionnez l'option **EFFACER** puis appuyez sur le bouton **OK**.

ASTUCE: LES FICHIERS PROTÉGÉS NE PEUVENT PAS ÊTRE SUPPRIMÉS.



Vous verrez apparaître les options suivantes :



Une fois sélectionné, suivez les instructions à l'écran pour effacer le fichier en cours.

Une fois sélectionné, suivez les instructions à l'écran pour effacer Tous les fichiers.

PROTÉGER/DÉPROTÉGER DES FICHIERS

Sélectionnez l'option **PROTEG/ENLEV.PROT** puis appuyez sur le bouton **OK**.



Vous verrez apparaître les options suivantes:



Sélectionnez **Protéger le fichier**, suivez les instructions à l'écran pour protéger le fichier sélectionné.

Sélectionnez **Déprotéger le fichier**, suivez les instructions à l'écran pour déprotéger le fichier sélectionné.



Pour **protéger tous les fichiers**, sélectionnez l'option Protéger tout puis suivez les instructions à l'écran pour protéger tous les fichiers du dossier sélectionné.

Sélectionnez **Déprot tous les fichiers**, suivez les instructions à l'écran pour déprotéger tous les fichiers du dossier sélectionné.

Paramètres

Ouvrez le MENU CONFIGURATION en appuyant deux fois sur le bouton MENU.



Utilisez les boutons **HAUT** et **BAS** pour sélectionner les options de réglage et appuyez sur le bouton **OK** pour ouvrir le sous-menu.

Une fois que le sous-menu est ouvert, sélectionnez en surbrillance le paramètre désiré et appuyez sur le bouton **OK** pour confirmer la sélection et revenir au **MENU CONFIGURATION**.

Appuyez sur le bouton **MENU** pour retourner au mode actuel.

Remarque: Les réglages par défaut ont été sélectionnés pour une meilleure qualité d'image et de facilité d'utilisation. Dans la plupart des cas, vous n'avez pas besoin de modifier les paramètres.

Remarque: Le menu Configuration n'est pas accessible pendant l'enregistrement avec la caméra.

- **Wireless Link:** La fonction Wireless Link vous permet d'utiliser votre smartphone pour vous connecter à l'appareil.
OPTIONS: On/Off (défaut)
- **Formater carte:** Formate la carte mémoire. Le formatage effacera TOUS les fichiers de la carte.
OPTIONS: Oui/Non
- **Son appareil :** Réglez le son des boutons, l'enregistrement vocal et les notifications.
OPTIONS:
Bip sonore: On (défaut), Off
Enregistrement audio: On (défaut), Off
Notification: On/Off (défaut)
- **Date & heure:** Réglez l'HEURE et la DATE comme désiré avec les boutons HAUT et BAS pour ajuster la valeur. Appuyez sur le bouton OK pour enregistrer le réglage et appuyez sur le bouton MENU pour revenir au MENU CONFIGURATION.
- **Zone Horaire/DST:** Sélectionnez le réglage du fuseau horaire.
OPTIONS: -12/-11/-10/-9/-8/-7/-6/-5/-4/-3.5/-3/-2.5/-2/-1/GMT/
+1/+2/+3/+4/+5/+6/+7/+8/+9/+10/+11/+12

- **Langue:** Choisissez la langue préférée.
OPTIONS: English (défaut)/Deutsch/Français/Nederlands/Italiano/Español/Português/Русский/Пolski/Česky/Română
- **Pays:** Choisissez un pays et un fuseau horaire.
OPTIONS: Etats-Unis/Canada/Russie/Espagne/Alemagne/France/Italie/Pais Bas/Belgique/Pologne/Tchéquie/Roumanie/Royaume Uni/Autres
- **Inverser image:**
Tourne l'image vidéo et l'écran de 180 degrés.
OPTIONS: On/Off (défaut)
- **Réinitialiser:** Réinitialise tous les réglages aux valeurs par défaut de l'usine.
- **Infos système:** Affiche la version du firmware, les informations de la carte et le signal satellite GPS.
OPTIONS:
Infos système : Affiche la version du firmware et l'IDD FCC & l'ID IC.
Info Wireless Link/Changer mot de passe : Affiche le SSID et le mot de passe de la liaison sans fil, vous pouvez également changer le mot de passe de la liaison sans fil avec ce paramètre.
Info Carte : Affiche les informations de la carte mémoire.
Signal satellite : Le nombre de signaux satellites que l'appareil reçoit.

REMARQUE: Vérifiez que la Dashcam n'est pas en train d'enregistrer. Maintenez le bouton Protéger fichier et le bouton Menu enfoncés pendant 3 secondes sur l'appareil pour afficher les informations système.



Connexion à un ordinateur

Lorsque vous utilisez le câble USB fourni pour connecter l'appareil à votre ordinateur, l'écran LCD affiche deux options disponibles.

- **Stockage USB**
- **Dashcam**

Utilisez les boutons HAUT et BAS pour sélectionner la fonction désirée et appuyez sur le bouton OK pour continuer.

STOCKAGE USB

Lorsque vous avez connecté l'appareil à un ordinateur, l'appareil fonctionne comme un lecteur de cartes. Votre ordinateur ouvrira une fenêtre contextuelle pour ce disque pour vous permettre de parcourir tous les fichiers vidéo et photo.

Remarque: L'appareil est un appareil en lecture seule. Si vous voulez copier/effacer/éditer des fichiers, veuillez retirer la carte SD et utilisez un autre lecteur de cartes pour connecter votre ordinateur. N'oubliez pas de toujours éteindre l'appareil avant de le déconnecter de votre ordinateur.

DASHCAM

Lorsque vous choisissez cette option, l'appareil s'allume et fonctionne normalement pendant le chargement de l'appareil.

Remarque: N'oubliez pas de toujours éteindre l'appareil avant de le déconnecter de votre ordinateur.

Utilisation du logiciel de bureau

« KENWOOD VIDEO PLAYER » est un logiciel de bureau pour l'affichage des vidéos enregistrées avec le dispositif.

Configuration requise pour le système « KENWOOD VIDEO PLAYER ».

OS: Microsoft Windows 10, Windows 8,1, Windows 7*

(sauf pour Windows 10 Mobile, Windows RT)

*Windows 7 Service Pack 1 doit être installé.

*Microsoft Visual C++ doit être installé.

*DirectX XAudio2 doit être installé (Windows 7 et versions antérieures).

OS: Apple Mac OS X 10.11 (El Capitan) ou version ultérieure. Microsoft, Windows et DirectX sont des marques déposées ou des marques commerciales de Microsoft Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays. Macintosh, Mac sont des marques de commerciales d'Apple Inc. enregistrées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Installation du logiciel

Installez le logiciel sur un ordinateur avec lequel vous disposez de droits d'administrateur.

1. Téléchargez le programme d'installation depuis <https://www.kenwood.com/cs/ce/>
2. Installez en suivant les instructions à l'écran.

Lecture:

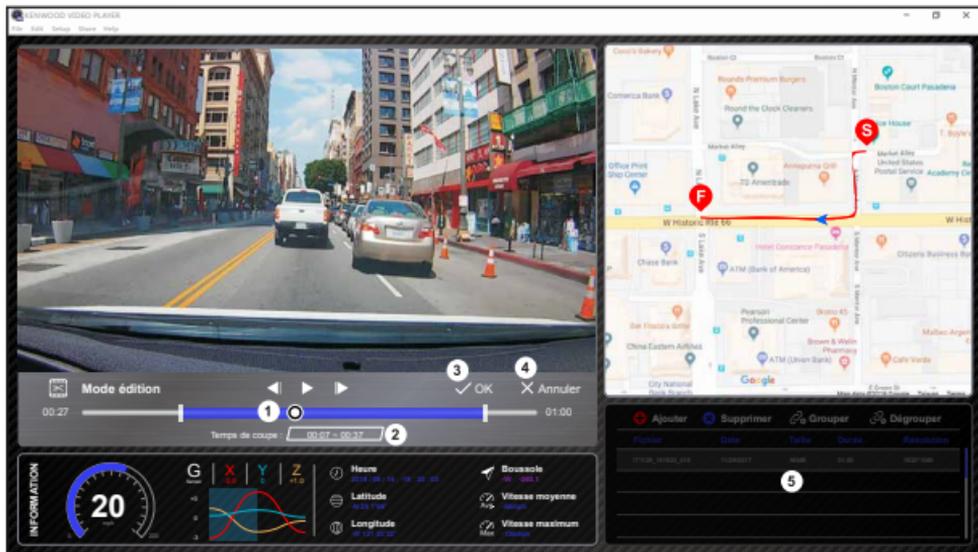
The screenshot displays the Kenwood Video Player software interface. The main window is divided into several sections:

- Top Left:** A video playback window showing a street scene with cars and buildings. A red circle with the number '2' is overlaid on the video.
- Top Right:** A map view showing the current location and a route. A red circle with the number '19' is overlaid on the map.
- Bottom Left:** A control panel with various playback controls. A red circle with the number '1' is overlaid on the play button. A speedometer graphic shows a speed of 20. A red circle with the number '10' is overlaid on the speedometer.
- Bottom Right:** A table with columns for 'Fichier', 'Date', 'Taille', 'Durée', and 'Résolution'. A red circle with the number '22' is overlaid on the table.

Numbered callouts (1-22) are placed throughout the interface to highlight specific features and controls.

- 1. Barre de progression vidéo:**
Déplacez la barre de progression vidéo vers l'arrière ou vers l'avant pour indiquer la date de la vidéo, la vitesse et le G Sensor.
- 2. Boutons de commande de la lecture vidéo:**
Les options disponibles de gauche à droite sont: stop, dernier clip, dernière image, lecture, image suivante, clip suivant.
Les raccourcis clavier disponibles pour les options individuelles sont
(1) Lecture/Pause: espace
(2) Arrêt: échap.
(3) Dernière image: gauche
(4) Image suivante: droite
(5) Clip suivant: N
(6) Clip précédent: B
- 3. Affichage plein écran:**
Basculez pour afficher l'image en plein écran.
- Touche de raccourci: Alt + Entrée
- 4. Réglage du volume vidéo:**
Déplacez-le pour changer le volume audio.
- Volume par défaut: 100%
- 5. Zoom numérique avant/arrière:**
Roulez la molette de la souris vers l'avant/l'arrière sur la zone vidéo ou déplacez-le pour modifier le niveau de zoom avant/arrière.
- 6. Vitesse de lecture vidéo:**
Cliquez pour augmenter/réduire la vitesse des vidéos de l'écran principal.
Les options de vitesse disponibles peuvent varier d'un quart à 4 fois la vitesse originale.
- Vitesse par défaut: 1X
- 7. Bouton Partager:**
Cliquez pour afficher différentes options de partage.
- 8. Mode d'édition vidéo:**
Cliquez pour ouvrir la fenêtre de la fonction d'édition vidéo.
- 9. Capture d'écran:**
Cliquez pour capturer l'image actuelle affichée sur l'écran principal et enregistrer le fichier dans l'espace sélectionné.
- Emplacement par défaut: répertoire racine de l'installation /Snapshot.
- 10. Vitesse**
Affiche la vitesse de la voiture dans la vidéo lorsqu'elle a été enregistrée. Vous pouvez changer l'UOM de la vitesse dans Configuration → Unité vitesse.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- Option pour l'unité de mesure (UOM): Unité impériale ou unité métrique
- Unité de mesure par défaut: MPH
- 11. Données du G Sensor:**
Affiche les données du G Sensor de la voiture dans la vidéo lorsqu'elle a été enregistrée.
- 12. Graphique des données du G Sensor:**
Affiche les données du G Sensor de la voiture dans la vidéo lorsqu'elle a été enregistrée.
- 13. Vidéo enregistrée le:**
Affiche la date et l'heure de la vidéo de l'enregistrement.
- 14. Latitude:**
Affiche la latitude de la vidéo où elle a été enregistrée.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- 15. Longueur:**
Affiche la longueur de la vidéo où elle a été enregistrée.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- 16. Direction de conduite:**
Affiche la direction de conduite dans la vidéo où elle a été enregistrée.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- 17. Vitesse moyenne:**
Affiche la vitesse moyenne dans la vidéo où elle a été enregistrée.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- 18. Vitesse max:**
Affiche la vitesse maximale dans la vidéo où elle a été enregistrée.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- 19. Google Maps:**
Affiche l'emplacement dans la vidéo où elle a été enregistrée.
(Fonction disponible sur l'appareil avec GPS intégré seulement)
- 20. Ajouter un fichier/Effacer un fichier:**
Cliquez sur le bouton "Ajouter" pour afficher la fenêtre "Ajouter un fichier". Cliquez sur le bouton "Supprimer" pour supprimer les fichiers sélectionnés dans la liste de lecture.
- 21. Regrouper les fichiers/Dégroupier les fichiers:**
Vous pouvez regrouper plusieurs fichiers dans la liste de lecture pour les jouer comme un seul fichier et lier les données de chaque fichier pour les afficher dans le tableau de données. Par exemple, l'ajout de 5 fichiers d'une durée de 1 minute dans un groupe se finira par une durée d'affichage de 5 minutes indiquée dans le tableau de données. Le nom d'un groupe est une chaîne avec le nom du premier fichier suivi par le nombre de fichiers dans le groupe. C'est-à-dire, pour un groupe de 5 fichiers avec le nom du premier étant "20180925_191823", le nom du groupe sera alors "20180925_191823(5)".
- 22. Liste de lecture vidéo:**
Une vignette vidéo apparaîtra dans ce tableau après les vidéos ajoutées dans la liste.

Comment éditer la vidéo :



1. Modifiez la barre de progression de la vidéo en déplaçant le bloc blanc sur la ligne de temps pour définir la plage de l'édition de la vidéo.
2. Modifier la plage de la vidéo. Vous pouvez entrer un nombre pour modifier la taille de cette plage.
3. Confirmez et cliquez pour valider la tâche en cours et passer à l'étape suivante.
4. Cliquez pour quitter le mode d'édition vidéo.
5. La barre système du logiciel et la liste de lecture vidéo ne marchent pas en mode d'édition vidéo.



1. **Supprimer un fichier audio :**
Cochez pour supprimer le fichier audio de la vidéo exportée.
2. **Retirer les données du GPS et du capteur G :**
Cochez pour supprimer les données du GPS et du fichier du G Sensor de la vidéo exportée.
3. **Exporter une image :**
Sélectionnez le répertoire de stockage de la fichier image et son nom.
Emplacement par défaut : répertoire racine de l'installation/Éditer la vidéo



1. **Traitement d'image:**
Continuez avec le traitement de l'image une fois que les options d'exportation de l'image ont été configurées.

2. **Statut d'exportation (1):**
La progression de l'exportation du fichier image est présentée sous forme de pourcentage "%" et est synchronisée avec l'élément 3.

3. **Statut d'exportation (2):**
La progression de l'exportation du fichier image est présentée par un cadre rempli de lignes colorées en couches et synchronisé avec l'élément 2. L'exportation est terminée une fois que le cadre est entièrement rempli avec les lignes colorées en couche.



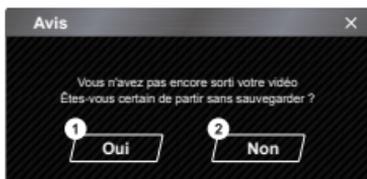
1. **OK:**
Cliquez pour revenir à la page du mode de lecture.

2. **Ouvrir le dossier:**
Cliquez pour ouvrir des dossiers contenant des fichiers d'images enregistrés dedans.



1. **Réessayer:**
Cliquez pour exporter à nouveau le fichier image avec les paramètres précédents.

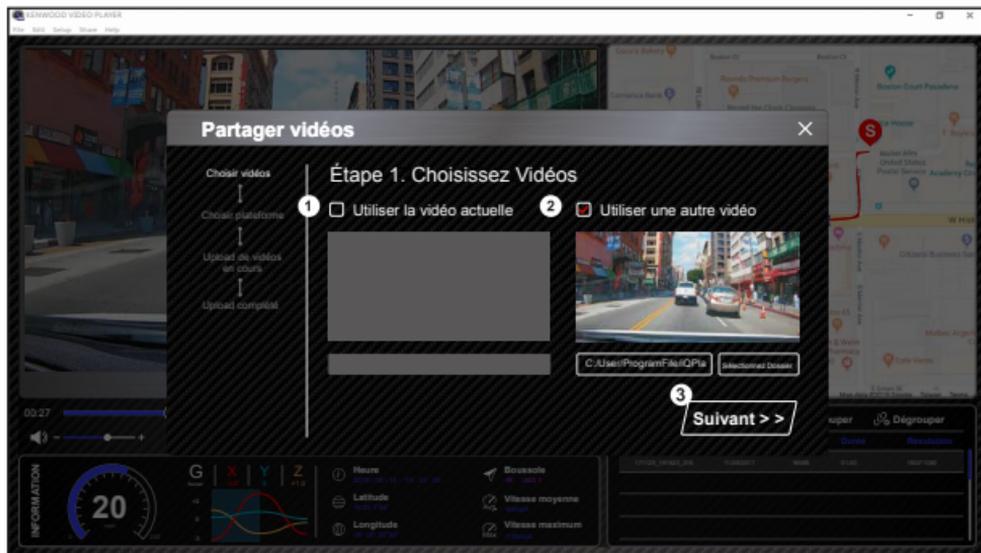
2. **Annuler:**
Cliquez pour annuler l'exportation du fichier image et retourner à la page d'édition vidéo.



1. **Oui:**
Cliquez pour revenir à la page du mode de lecture.

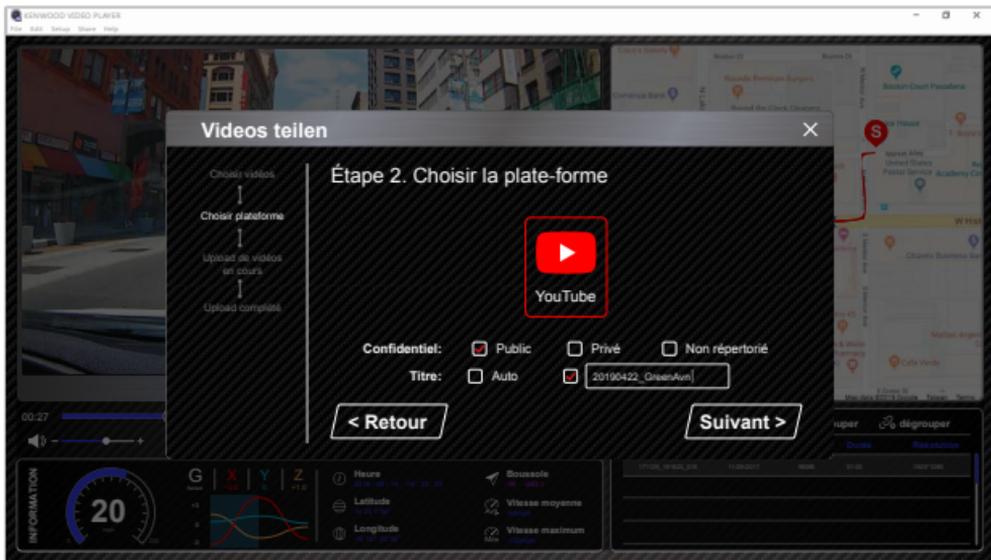
2. **Non:**
Cliquez pour annuler l'exportation du fichier image et retourner à la page d'édition vidéo.

- Mode de Partage



Cliquez sur Partager → Partager des vidéos dans la barre système du logiciel en haut, dans la fenêtre ou sur l'icône de partage avec la communauté dans l'interface pour afficher la fenêtre de partage.

- 1. Pour partager la vidéo en cours:**
Lorsque deux fichiers sont en cours de lecture, celui avec une icône de haut-parleur sera partagé.
- 2. Pour partager une vidéo qui n'est pas en cours de lecture:**
Cliquez et ouvrez la fenêtre de sélection de fichiers.
- 3. Étape suivante:**
Cliquez pour passer à l'étape suivante.



1. Sélectionner une plate-forme communautaire:

Vous ne pouvez sélectionner qu'une seule plate-forme communautaire ; celle qui a été sélectionnée sera indiquée par un cercle en couleur.

2. Sélectionner le mode de partage:

Vous pouvez choisir entre les modes de partage suivant : Public, Privé et Non listé lorsque vous téléchargez la vidéo.

3. Télécharger le titre:

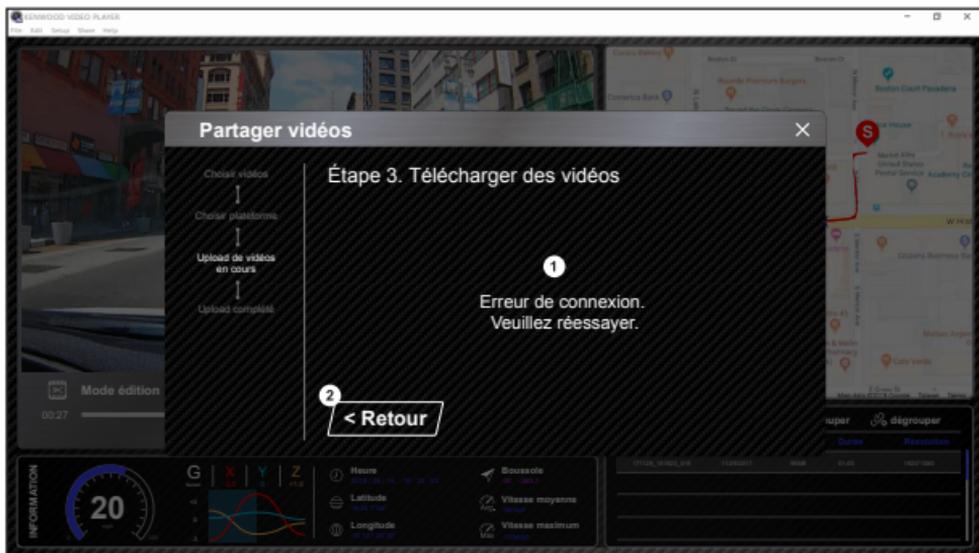
L'élément du titre définira le nom de la vidéo lorsque vous téléchargez la vidéo, vous pouvez sélectionner l'option Auto : "JJ/MM/AAAA (défaut) - Dashcam - KENWOOD VIDEO PLAYER" ou choisissez le titre vous-même.

4. Dernière étape:

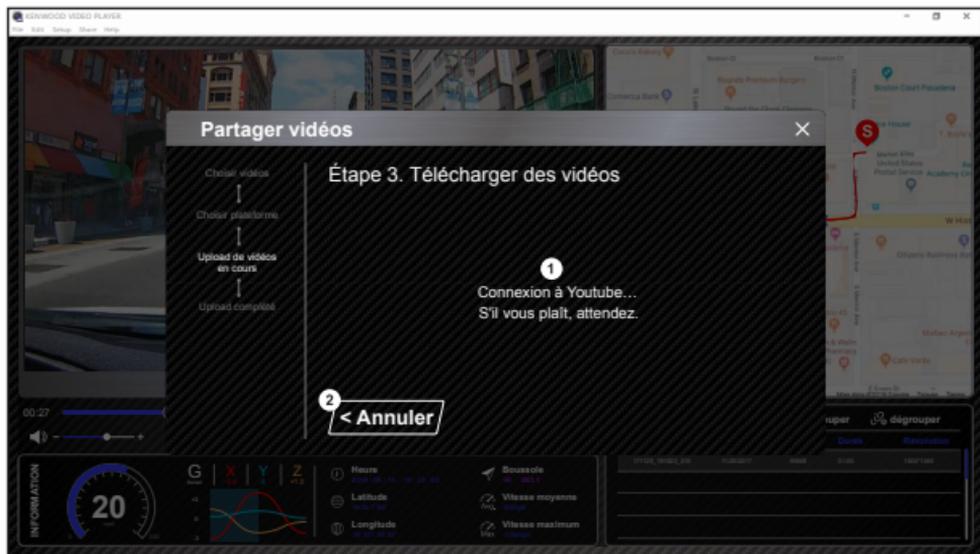
Cliquez pour revenir à la dernière étape.

5. Étape suivante:

Cliquez pour passer à l'étape suivante.



- 1. Échec de téléchargement de fichier:**
Cette page s'affiche si un téléchargement a échoué ou s'il y a un délai d'attente de connexion au serveur.
- 2. Dernière étape:**
Cliquez pour revenir à la dernière étape.

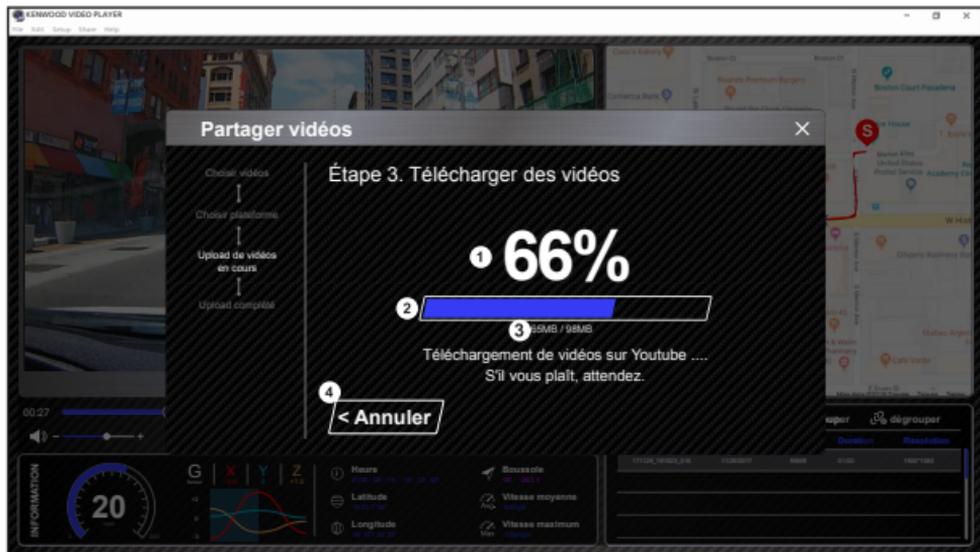


1. Connexion à une plate-forme communautaire:

Le message « Connexion aux médias sociaux..... Veuillez patienter » s'affiche lorsqu'une connexion est en cours. Votre navigateur par défaut affichera et se connectera à la plate-forme communautaire sélectionnée. Vous devez utiliser votre ID de compte sur la plate-forme pour la connexion la première fois seulement (vous n'en aurez plus besoin après la première fois).

2. Annuler:

Cliquez pour revenir à la dernière étape.



1. Statut de téléchargement (1):

La progression de téléchargement du fichier du fichier image est présentée sous forme de pourcentage "%" et est synchronisée avec l'élément 2.

2. Statut de téléchargement (2):

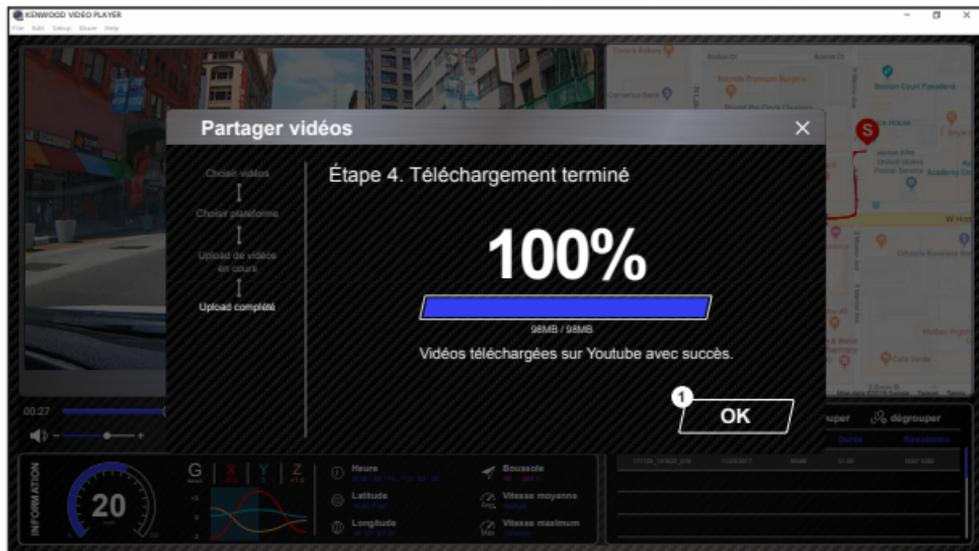
La progression de chargement du fichier image est présentée par un cadre rempli de lignes colorées en couches et synchronisé avec l'élément 1. Le chargement est terminé une fois que le cadre est entièrement rempli avec les lignes colorées en couche.

3. Progression de chargement:

Le premier numéro est le nombre de Mo chargé et le second est le total pour le chargement.

4. Annuler:

Cliquez pour revenir à la dernière étape.



1. **Confirmer:**
Cliquez pour revenir aux informations du mode Lecture.

Utilisation de l'application pour Smartphone

« KENWOOD DASH CAM MANAGER » est une application smartphone pour l'affichage des vidéos enregistrées avec l'appareil.

Configuration requise pour le « KENWOOD DASH CAM MANAGER ».

OS: Android 5.0.2 ou version ultérieure

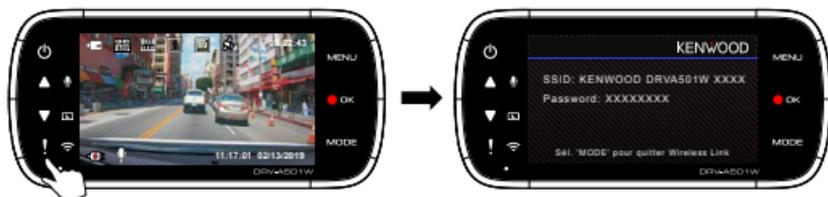
SE: iOS 9.0 ou version ultérieure

Android est une marque commerciale de Google Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

iOS est une marque commerciale ou une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays.

- Installation de l'application pour Smartphone

Téléchargez et installez l'app depuis l'App Store (iOS) / Google Play (Android) sur votre mobile.



Vérifiez que la Dashcam n'est pas en train d'enregistrer. Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Wireless Link sur l'appareil pour passer en mode d'appairage.

Les informations suivantes vous aideront à mieux comprendre l'application et les fonctions correspondantes.

Comment se connecter:

1. Appuyez longuement sur le bouton Wireless Link sur l'appareil et passez en mode de connexion.



2. Ouvrez KENWOOD DASH CAM MANAGER sur votre mobile.
3. Pressez le bouton de connexion et sélectionnez votre réseau depuis la liste pour connecter votre caméra.
4. Entrez le mot de passe de connexion dans le champ de saisie.
5. Connexion complétée, pressez le bouton Continuer sur l'écran principal de l'app.

- Écran principal



1. **Vue en direct de la caméra embarquée**
Vue en direct de la caméra embarquée. Appuyez pour aller à l'écran d'affichage en direct.
2. **Fichiers sur la Dash Cam**
Les fichiers photo et vidéo qui sont enregistrés sur la carte SD.
3. **Menu de la Dash Cam**
Appuyez sur cette icône pour ouvrir les réglages du menu de la caméra embarquée.
4. **Fichiers sur le mobile**
Les fichiers photo et vidéo qui sont téléchargés sur le smartphone.
5. **À propos**
Affiche la version du firmware de la caméra embarquée et les informations de l'application.

- Prévisualisation

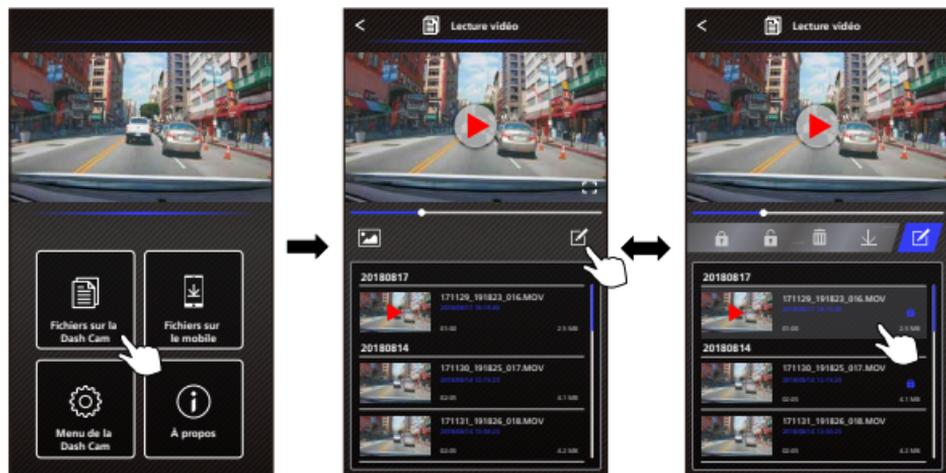
Cliquez sur l'écran de prévisualisation pour passer en mode Vidéo, puis cliquez sur l'icône de vidéo/photo pour passer d'un mode à l'autre. Cliquez sur le point rouge pour démarrer/arrêter l'enregistrement et sur le point blanc pour prendre des photos.



- 1. Bouton Retour**
Retour à l'écran principal.
- 2. Prévisualisation de l'image de la caméra embarquée**
Affiche l'image streaming de la caméra embarquée.
- 3. Mode Vidéo**
Appuyez dessus pour entrer en mode Vidéo.
- 4. Mode Photo**
Appuyez dessus pour passer en mode Photo.
- 5. Barre d'état**
Mode Vidéo: Durée d'enregistrement.
Mode Photo: Nombre de photos restantes.
- 6. Déclencheur**
Mode Vidéo: Commencer/arrêter l'enregistrement .
Mode Photo: Prend une photo.

- Fichiers sur la Dash Cam

Cliquez sur Fichiers sur la Dash Cam pour passer en mode Lecture vidéo pour vérifier, protéger/déprotéger et effacer les fichiers enregistrés sur la carte SD. Vous pouvez également télécharger les fichiers importants sur votre appareil mobile.



- 1. Bouton Retour**
Retour à l'écran principal.
- 2. Vidéo/Image**
Joue/Pause la vidéo.
- 3. Barre de temps**
La barre de temps pour la vidéo actuelle.
- 4. Change entre l'affichage du fichier vidéo/image**
Appuyez sur le bouton pour passer à l'affichage de la liste de lecture.
- 5. Liste de lecture**
La liste de lecture affiche la vidéo ou l'image de la caméra embarquée.
- 6. Mode Éditer**
Appuyez sur le bouton pour entrer en mode Édition.
- 7. Protég/Enlev.Prot**
Protège/déprotège le fichier sélectionné sur la caméra embarquée.
- 8. Effacer**
Supprime le fichier sélectionné sur la caméra embarquée.
- 9. Télécharger**
Télécharge le fichier sélectionné sur le smartphone.

- Fichiers sur le mobile

Cliquez sur Fichiers sur le mobile pour passer en mode Lecture vidéo locale pour vérifier les vidéos téléchargées avec Google Maps et aussi pour visualiser l'itinéraire, la vitesse, le G Sensor et les données de distance de l'utilisateur. Vous pouvez également raccourcir la vidéo en utilisant la fonction d'édition et la partager avec d'autres applications de médias sociaux installées sur votre appareil mobile.



1. Bouton Retour

Retour à l'écran principal.

2. Vidéo/Image

Joue/Pause la vidéo.

3. Barre de temps

La barre de temps pour la vidéo actuelle.

4. Liste de lecture

La liste de lecture affiche la vidéo ou l'image de la caméra embarquée.

5. Mode Éditer

Appuyez sur le bouton pour entrer en mode Édition.

6. Change entre l'affichage du fichier vidéo/image

Appuyez sur le bouton pour passer à l'affichage de la liste de lecture.

7. Données GPS

Appuyez sur le bouton pour activer les données GPS, ceci affichera la vitesse, le G Sensor et la distance.

Remarque: Cette fonction ne fonctionne que lorsque la vidéo contient des données GPS.

8. Google Maps

Appuyez sur le bouton pour ouvrir la carte. Remarque : Cette fonction ne fonctionne que lorsque la vidéo contient des données GPS.

9. Protég/Enlev.Prot

Protège/déprotège le fichier sélectionné sur le smartphone.

10. Effacer

Supprime le fichier sélectionné sur le smartphone.

11. Partager Vidéo/Image

Partage le fichier sélectionné avec les autres applications de médias sociaux installées sur votre smartphone.

12. Couper la vidéo

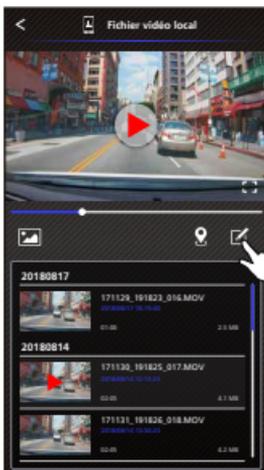
Coupe la vidéo pour ajuster la durée de la vidéo. Remarque: Vidéo seulement.

- Comment éditer la vidéo:

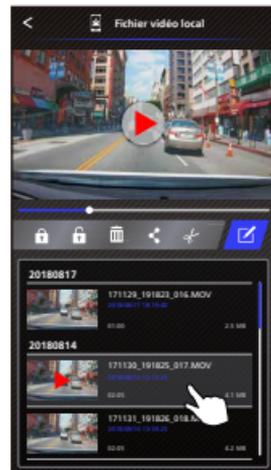
1. Fichiers sur le mobile.



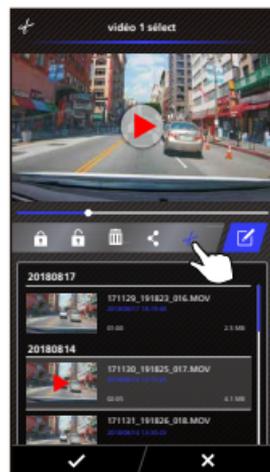
2. Appuyez sur le bouton Mode Éditer.



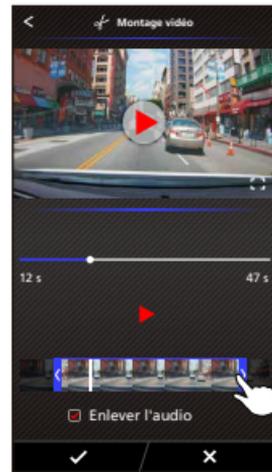
3. Sélectionnez la vidéo.



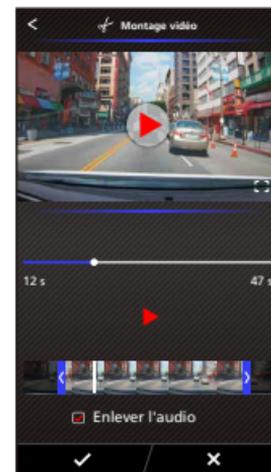
4. Appuyez sur le bouton Éditer, puis appuyez sur le bouton Couper.



5. Sélectionnez la zone de la vidéo.



6. Appuyez sur le bouton Vérifier pour commencer à envoyer la vidéo.

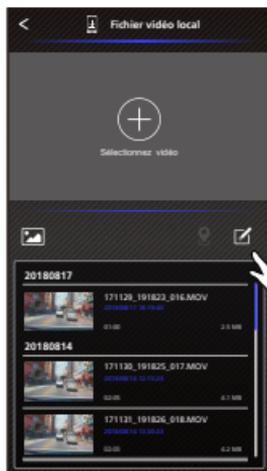


- Comment partager la vidéo:

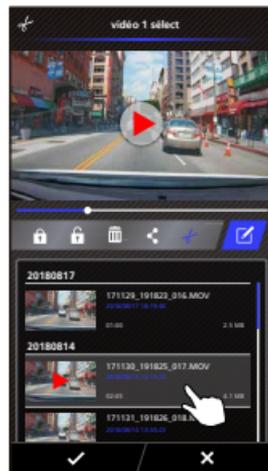
1. Fichiers sur le mobile.



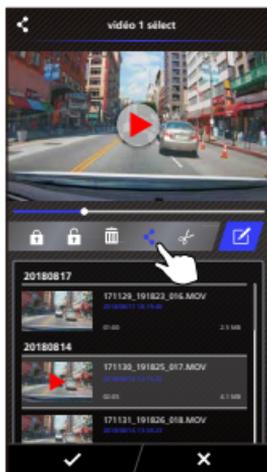
2. Appuyez sur le bouton Mode Éditer.



3. Sélectionnez la vidéo.

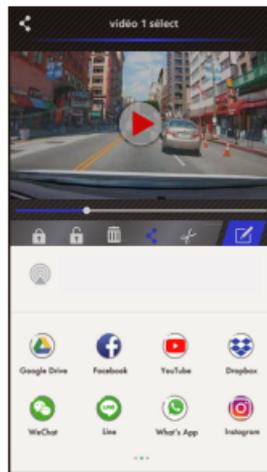


4. Appuyez sur le bouton Partager et appuyez sur le bouton Vérifier.

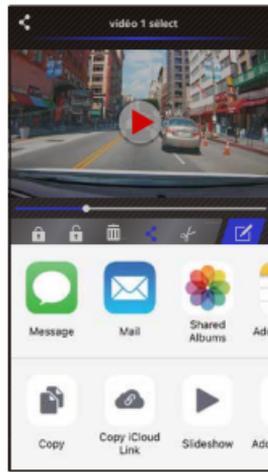


5. Sélectionnez les applications de médias sociaux installées sur votre smartphone.

Android

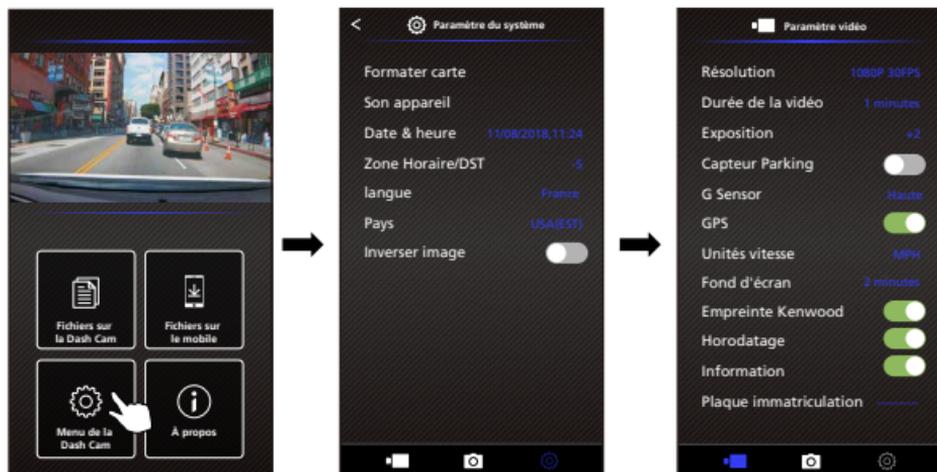


IOS



- Menu

Cliquez sur Menu pour ouvrir le menu Vidéo/Photo/ Général et régler les paramètres. Passez d'un menu à l'autre en cliquant sur les icônes en bas.



- A propos

Cliquez sur l'icône A propos pour afficher la version du logiciel et les informations de l'application.



Image floue (vidéo)	L'appareil est livré avec un couvercle de protection pour l'objectif de la caméra, assurez-vous de l'enlever. Essayez l'objectif avec un chiffon doux pour enlever la saleté/les taches. Nettoyez le pare-brise de votre véhicule à l'endroit où la caméra est placée.
Impossible d'insérer la carte SD	Assurez-vous que la partie métallique de la carte mémoire soit face à l'écran. Une fois la carte insérée, enfoncez-la jusqu'à ce que vous entendiez un CLIC.
La carte SD ne s'éjecte pas de l'appareil	La carte SD peut être retirée de l'appareil en appuyant une fois sur la carte SD. Lorsque vous appuyez un peu sur la carte SD, vous pourrez entendre un petit dé clic Si vous ne parvenez pas à retirer la carte SD, utilisez le bord d'une petite pièce pour appuyer jusqu'à ce que vous entendiez un dé clic.
Les fichiers vidéo ne peuvent pas être visualisés	Les fichiers vidéo de l'appareil sont enregistrés au format .MOV. Il est possible que la lecture de ces fichiers ne fonctionne pas sur votre ordinateur si vous n'avez pas de lecteur vidéo approprié installé.
Les fichiers vidéo sautent pendant la lecture	La carte mémoire recommandée pour cet appareil pour obtenir une qualité optimale est une carte SD de classe 10. Si votre ordinateur ne reconnaît pas les fichiers vidéo, essayez de visualiser les fichiers vidéo sur un autre ordinateur. Copiez le fichier vidéo sur l'ordinateur et utilisez le lecteur vidéo de l'ordinateur plutôt que la fonction de lecture de l'appareil.
Les photos sont floues	Assurez-vous de tenir l'appareil immobile pendant que vous prenez des photos. Rappel : La photo n'a pas été prise si vous n'avez pas entendu le dé clic de l'obturateur. Vérifiez également que vous avez retiré le couvercle de projection de l'objectif et que l'objectif est propre.
La durée totale d'enregistrement vidéo n'est que de quelques minutes.	Il reste peut-être peu d'espace disponible sur votre carte SD. Sauvegardez tous les fichiers dont vous avez besoin à partir de la carte SD. Seulement APRÈS avoir sauvegardé tous les fichiers dont vous avez besoin, vous pouvez formater la carte SD avec l'appareil.
Je n'arrive pas à enregistrer mes fichiers vidéo sur mon ordinateur à l'aide de la fonction de stockage USB.	Les fonctions ont été optimisées pour fonctionner correctement avec les ordinateurs Windows et Mac. Veuillez redémarrer vos ordinateurs. Vérifiez que l'appareil est correctement connecté.
La ventouse ne se colle pas sur la surface	Vérifiez que vous avez bien retiré le film de protection de la ventouse. Avant de coller la ventouse, vérifiez que la surface est propre et lisse. Essayez la surface et ajoutez un peu de liquide sur la ventouse pour obtenir une meilleure adhérence. Ne pas coller la ventouse sur une surface non lisse ou peinte.

L'appareil s'éteint soudainement	La fonction de mise hors tension automatique éteint automatiquement l'appareil lorsque la batterie est déchargée Vérifiez que l'appareil est correctement connecté au cordon d'alimentation de la voiture.
L'appareil ne se recharge pas dans ma voiture	Si votre câble adaptateur allume-cigare ne fonctionne pas correctement avec votre appareil, vérifiez les fusibles d'alimentation de votre voiture. Vérifiez également votre cordon d'alimentation et remplacez-le en cas de problème.
Je n'arrive pas à visualiser mes fichiers sur la carte SD	Essayez différents lecteurs de cartes et différents ordinateurs pour voir si vous pouvez visualiser les fichiers sur un autre. Les fichiers sont probablement endommagés si vous ne parvenez pas à les visualiser. Utilisez l'appareil pour formater la carte mémoire (ATTENTION : le formatage de la carte mémoire effacera tous les fichiers que vous avez enregistrés). Nous vous recommandons d'utiliser des cartes mémoire de marque de classe 10. Remarque : Vous devez formater la carte SD avec l'appareil pour une première utilisation.
Je n'arrive pas à effacer un fichier sur l'appareil	Vérifiez que le fichier que vous essayez d'effacer n'est pas protégé. Si le fichier est protégé, veuillez suivre les instructions de la page 32 pour le déprotéger d'abord, puis supprimez le fichier.
Mon écran s'éteint alors que je viens de l'allumer	La fonction d'économiseur d'écran éteint l'écran après une certaine période d'inactivité. Si vous voulez désactiver cette fonction, allez dans le menu CONFIGURATION -> Fond d'écran, et désactivez-la.
Le message « Formatez la carte SD » apparaît sur l'écran	L'appareil vous demande de formater la carte SD si vous utilisez la carte pour la première fois. Veuillez formater la carte SD avec le menu CONFIGURATION.
L'appareil ne se charge pas	Vérifiez que le cordon d'alimentation est correctement branché. Lorsque l'appareil se recharge, le voyant LED bleu s'allume.
Un message « Erreur de carte » apparaît sur mon appareil	Ce message indique que la carte SD n'a pas été correctement formatée pour votre appareil. Veuillez sauvegarder les fichiers que vous souhaitez garder sur votre ordinateur puis effectuez la procédure « Formater carte » pour formater la carte mémoire afin qu'elle puisse fonctionner correctement avec votre appareil.
Un message « Carte pleine » apparaît sur mon appareil	Lorsque ce message apparaît, votre carte SD est pleine. Rappel : Lorsque vous avez des fichiers protégés, vous limitez l'utilisation de votre carte mémoire. Supprimez les fichiers inutiles pour permettre une utilisation maximale de votre carte mémoire.
L'appareil s'allume toujours tout seul.	La fonction du mode Parking démarre automatiquement l'enregistrement vidéo pendant 30 secondes puis l'arrête lorsque les forces externes sont détectées. Si vous voulez désactiver cette fonction, allez dans le menu CONFIGURATION -> Capteur Parking, et désactivez-la.

J'appuie sur le bouton MENU mais rien ne se passe	Rappel : L'appareil ne vous permet pas d'accéder au menu pendant l'enregistrement. Pour accéder au menu, arrêtez l'enregistrement et la fonction MENU deviendra disponible.
Lorsque je télécharge des fichiers depuis le site Web de KENWOOD, un message de logiciel malveillant apparaît.	Si ce message s'affiche, veuillez ajuster les paramètres de votre navigateur pour permettre le téléchargement. Lorsque vous avez terminé, réinitialisez les paramètres de sécurité de votre navigateur pour protéger votre ordinateur.
Questions non résolues	Si vous continuez à rencontrer des problèmes avec votre appareil, réinitialisez l'appareil avec les paramètres par défaut dans le menu de configuration et recommencez le processus. Si ces problèmes persistent, contactez le magasin où vous avez effectué votre achat ou un centre de service.

Annexe

A propos de l'écran du moniteur

- Ne soumettez pas l'écran à des chocs violents. Cela pourrait endommager l'écran.
- Ne laissez pas la lumière directe du soleil briller directement sur l'écran. Laisser l'écran exposé directement à la lumière du soleil pendant de longues périodes de temps augmente la température et peut endommager l'écran.
- Des températures extrêmement élevées ou basses peuvent ralentir ou assombrir l'affichage de l'écran ou laisser des images résiduelles. Ceci est dû aux propriétés des écrans à cristaux liquides et ne constitue pas un dysfonctionnement. Le fonctionnement normal sera rétabli dès que la température dans la voiture redevient normale.
- Il peut y avoir de petits points visibles sur l'écran. Cela est un phénomène typique des écrans à cristaux liquides, cela n'est pas un dysfonctionnement.
- En raison des propriétés des écrans à cristaux liquides, l'écran peut être difficile à voir selon l'angle sous lequel vous le regardez, cela n'est pas un dysfonctionnement.

Spécifications de Wireless Link

Standard	IEEE802.11n
Sécurité	WPA2
Plage de fréquences	Bande ISM 2412-2472MHz
Taux de transfert	150Mbps (802.11n)
Puissance de sortie	9.67dBm±2dB (802.11n)

Spécifications de GPS

Plage de fréquences	1559-1610MHz
---------------------	--------------

Sécurité de liaison sans fil

L'avantage d'une connexion sans fil utilisant les ondes radio, est que vous pouvez accéder librement à la connexion aussi loin que l'onde radio le permet. Par contre, sans paramètres de sécurité, il peut y avoir un risque de piratage ou d'invasion abusive par un tiers malveillant. Nous vous recommandons d'utiliser une connexion sans fil seulement après avoir configuré la sécurité des appareils connectés.

Veillez noter que nous ne sommes pas responsables des dommages ou des problèmes liés à la sécurité lors de l'utilisation de cette fonction.

Interférences radio avec les appareils Bluetooth

Lorsque vous utilisez une connexion sans fil, si des dispositifs Bluetooth sont utilisés à proximité, il peut y avoir des interférences radio qui réduisent la vitesse de transfert des données ou qui causent des déconnexions. Si c'est le cas, veuillez ne pas utiliser ces appareils simultanément.

À propos des cartes SD

- Cartes supportées par cet appareil

Standard	microSDXC / microSDHC
Capacité	8 Go à 256 Go
Classe de vitesse	Classe 10
Système de fichiers	exFAT/FAT32

- Compatible avec jusqu'à la classe de vitesse 10.

Précautions d'utilisation des cartes SD

- Si vous utilisez une carte SD disponible dans le commerce, consultez également les instructions fournies avec la carte SD.
- Assurez-vous de bien formater (initialiser) la carte SD avec l'appareil avant de l'utiliser.
- Les cartes SD ont une durée de vie, comme tous les produits, qui dépend du nombre de fois que l'écriture peut être effectuée. Il est recommandé de remplacer régulièrement la carte SD par une nouvelle en fonction des conditions d'utilisation.
- Lors de l'insertion et du retrait d'une carte SD, vérifiez l'orientation, ne la pliez pas et ne la cognez ou forcez pas.
- Ne touchez pas directement la partie métallique avec les doigts ou du métal. Les données stockées sur la carte pourraient être endommagées ou perdues à cause de l'électricité statique.
- Assurez-vous de sauvegarder (copier) les fichiers requis de la carte SD sur un ordinateur ou un autre périphérique. Les données enregistrées peuvent être perdues en raison des conditions d'utilisation de la carte SD. Veuillez noter que JVCKENWOOD n'est pas responsable des dommages résultant de la perte des fichiers enregistrés.

Demandes de cession ou de transfert d'une carte SD

L'utilisation des fonctions de formatage de la carte SD et de suppression des fichiers de cet appareil, ou le formatage avec un ordinateur, modifie simplement les informations de gestion des fichiers et n'efface pas complètement les données enregistrées sur la carte SD. Nous vous recommandons soit de détruire physiquement la carte SD, soit d'utiliser un logiciel d'effacement des données PC disponible dans le commerce ou tout autre logiciel similaire pour effacer complètement les données de la carte SD avant de jeter ou de transférer celle-ci. Gérez les données des cartes SD sous votre propre responsabilité.

Avis importants concernant les marques de commerce et les logiciels

- Le logo microSDXC est une marque commerciale de SD-3C LLC.
- Microsoft, Windows et DirectX sont des marques commerciale ou des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays.
- Android est une marque commerciale de Google Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.
- ©2019 Google LLC Tous droits réservés. Google Maps™ est une marque commerciale déposée de Google LLC.
- Android est une marque commerciale de Google Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.
- iOS est une marque commerciale ou une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays.

Avis important concernant le logiciel

A propos des logiciels libres inclus dans le logiciel de bureau

Le KENWOOD VIDEO PLAYER contient certains logiciels libres ou d'autres logiciels provenant de tiers qui sont soumis à la licence GNU version 2.1 (LGPLv2.1) et différents titulaires de licences, avis de non-responsabilité et avis de droit d'auteur. Le code source du logiciel utilisé sous licence LGPLv2.1 et les différentes licences de droits d'auteur, avis de non-responsabilité et avis de droit d'auteur sont distribués sur le site Web ci-dessous, <http://www.kenwood.com/gpl>

• FFmpeg

Ce logiciel utilise les bibliothèques du projet FFmpeg (<http://ffmpeg.org/>) sous LGPLv2.1
Licence : GUN Lesser General Public License (LGPL) version 2.1

• NSIS

L'installateur de ce logiciel utilise NSIS (<http://nsis.sourceforge.net>) qui est utilisé sous licence zlib/libpng.

Caractéristiques techniques

Numéro de modèle/Nom	DRV-A501W / Caméra embarquée avec GPS intégré
Spécifications d'alimentation	5V / 2A ; 12-24V CC
Alimentation électrique (Câble d'alimentation de voiture)	Entrée : 12-24V CC Sortie : 5V CC Type de fusible : 32mm/2A
Consommation actuelle	480mA
Résolution du capteur	5,14M pixels
Objectif Type/Angle/Ouverture	6G / 126° / F1.6
Résolution d'enregistrement	WQHD 2560 x 1440 @ 30 fps (par défaut)
Taille de l'écran	3"
Résolution de l'écran	640 (L) X 360 (H) pixels x RGB
Format de l'écran	16:9
Lecteur de carte	microSDXC / SDHC, jusqu'à 256Go
Carte SD (Type recommandé)	Carte micro SDXC/SDHC 8 Go jusqu'à 256 Go prise en charge, Classe 10 recommandée pour de meilleurs résultats, veuillez utiliser une marque reconnue
Capacité d'enregistrement de fichiers sur carte SD (utilisant les paramètres par défaut)	Micro SD 8 Go = 47 minutes (1 minute x 47 enregistrements) Micro SD 16 Go = 94 minutes (1 minute x 94 enregistrements) Micro SD 32 Go = 141 minutes (1 minute x 141 enregistrements) Micro SD 64 Go = 376 minutes (1 minute x 376 enregistrements) Micro SD 128 Go = 752 minutes (1 minute x 752 enregistrements) Micro SD 256 Go = 1504 minutes (1 minute x 1504 enregistrements)
Format d'enregistrement	H.264(MOV)
Dimensions de l'unité	4-3/16" x 2" x 1-9/16" / 106mm x 50,5mm x 40,5mm
Poids de l'unité	3,6oz / 102g

KENWOOD